

**u**

**ūd-er**, ae., st. N. (a): nhd. Euter; Hw.: vgl. afries. ūder, as. iodar, ūder, ahd. ūtar\*; E.: germ. \*ūdara-, \*ūdaram, \*ūdira-, \*ūdiram, st. N. (a), Euter; vgl. idg. \*ēud<sup>h</sup>-, \*ūd<sup>h</sup>-, Sb., Euter, Pokorný 347; L.: Hh 375

**ūf** (1), ae., st. M. (a?): nhd. Uhu, Geier; ÜG.: lat. bubo Gl; Hw.: s. hūf (1); E.: germ. \*ūf-, Sb., Uhu; germ. \*uwwō-, \*ūwwōn, Sb., Eule, Uhu; vgl. idg. \*u- (1), Interj., V., Sb., uh, schreien, Uhu, Pokorný 1103; L.: Hh 375

**ū-f** (2), ae., st. M. (a?): nhd. Zäpfchen, Zäpfchen im Hals; Hw.: s. hū-f (2); I.: Lw. lat. ūva; E.: s. lat. ūva, F., Zäpfchen im Hals; vgl. idg. \*ei- (3), Adj., rötlich, bunt, Pokorný 297; L.: Hh 375

**\*ūf** (3), ae., Sb.: nhd. Auflage?; Vw.: s. þrīe-p-el-; E.: unbekannter Herkunft; L.: Hh 375

**uf-an**, uf-an-e, uf-on, ae., Adv.: nhd. von oben, über, oben; ÜG.: lat. desuper Gl, deorsum Gl; Vw.: s. b-, on-, -cu-m-an, -wear-d; E.: germ. \*uba, Präd., über, unter; s. idg. \*upo, \*up, \*eup, Adv., Präd., unten, hinauf, über, Pokorný 1106; L.: Hh 376, Hall/Meritt 369a, Lehnert 217a

**uf-an-cu-m-an**, ae., st. V. (4): nhd. herabkommen; ÜG.: lat. (oriens) Gl; E.: s. uf-an, cu-m-an; L.: Hall/Meritt 369a

**uf-an-e**, ae., Adv.: Vw.: s. uf-an

**uf-an-wear-d**, ae., Adj.: nhd. höchste, oberste; ÜG.: lat. (summus) Gl, sursum Gl; E.: s. uf-an, -wear-d (3); L.: Hall/Meritt 369a

**uf-e-me-st**, ae., Adj.: nhd. oberste, höchste; E.: s. uf-an, mā-st; germ. \*ubama-, \*ubamaz, Adj., oberste; s. idg. \*upo, \*up, \*eup, Adv., Präd., unten, hinauf, über, Pokorný 1106; L.: Hh 376

**uf-en-an**, ae., Adv.: nhd. von oben, über; Vw.: s. on-; E.: s. uf-an, an (1); L.: Hh 376, Obst/Schleburg 327b

**\*ūf-er**, ae., Sb.: nhd. Ufer; Q.: ON; E.: germ. \*ōfra-, \*ōfram, \*ōbera-, \*ōberam, st. N. (a), Ufer; s. idg. \*apero-, Adj., hintere, Pokorný 53; vgl. idg. \*apo-, \*pō, \*apu, \*pu, \*h<sub>2</sub>epo, \*h<sub>2</sub>epu, Präd., Adv., ab, weg, Pokorný 53; L.: Hh 376

**uf-er-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. verschieben, erheben, ehren; E.: s. \*of-er-ian; L.: Hh 376

**uf-er-or**, ae., Adj.: nhd. höhere; E.: s. germ. \*uberō, Adv., hinauf; idg. \*upér, \*upéri, Adv., Präd., über, oberhalb, Pokorný 1105; vgl. idg. \*upo, \*up, \*eup, Adv., Präd., unten, hinauf, über, Pokorný 1106; L.: Hh 376

**uf-er-r-a**, ae., Adj.: nhd. obere, höhere, äußere, spätere, zukünftigere; ÜG.: lat. superus Gl; E.: s. germ. \*uberō, Adv., hinauf; idg. \*upér, \*upéri, Adv., Präd., über, oberhalb, Pokorný 1105; vgl. idg. \*upo, \*up, \*eup, Adv., Präd., unten, hinauf, über, Pokorný 1106; L.: Hh 376

**uf-er-ung**, ae., st. F. (ō): nhd. Verzug; Hw.: s. uf-er-ian; E.: s. uf-er-ian; L.: Hh 376

**uf-e-wear-d** (1), ae., Adj.: nhd. aufwärtige, obere, höhere, spätere; ÜG.: lat. (vertex); E.: s. ufor, -wear-d (3); L.: Hh 376

**uf-e-wear-d** (2), ae., st. N. (a): nhd. Oberteil, Außenseite; E.: s. uf-or, -wear-d (3); L.: Hh 376

**uf-on**, ae., Adv.: Vw.: s. uf-an

**uf-or**, of-or (2), ae., Adv.: nhd. höher, weiter, später, folgend; ÜG.: lat. superus Gl; E.: germ. \*uberō, Adv., hinauf; idg. \*upér, \*upéri, Adv., Präd., über, oberhalb, Pokorný 1105; vgl. idg. \*upo, \*up, \*eup, Adv., Präd., unten, hinauf, über, Pokorný 1106; L.: Hh 376

**uh-t**, ae., st. F. (i): Vw.: s. ā-, n-ā-, wih-t (1)

**ūht**, ae., st. M. (a): nhd. Zwielicht, Dämmerung, Frühe; ÜG.: lat. (nocturnus); Vw.: s. -hlē-m-m, -lic, -tī-d; Hw.: s. ūht-a, ūht-e; E.: s. germ. \*unhtwō-, \*unhtwōn, sw. F. (n), Frühe, Morgenzeit; s. germ. \*ūhti, \*ūhtu, Sb., Morgendämmerung, Zeit; vgl. idg. \*nokt-, \*nekvt, \*nokvts, F., Nacht, Abend, Dämmerung, Pokorny 763; L.: Hh 376, Hall/Meritt 369a

**ūht-a**, ae., sw. M. (n), sw. N. (n): nhd. Zwielicht, Dämmerung, Frühe; Hw.: s. ūht; E.: s. germ. \*unhtwō-, \*unhtwōn, sw. F. (n), Frühe, Morgenzeit; s. germ. \*ūhti, \*ūhtu, Sb., Morgendämmerung, Zeit; vgl. idg. \*nokt-, \*nekvt, \*nokvts, F., Nacht, Abend, Dämmerung, Pokorny 763; L.: Hh 376, Lehnert 217a

**ūht-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Zwielicht, Dämmerung, Morgengrauen, Frühe; Hw.: s. ūht; E.: germ. \*unhtwō-, \*unhtwōn, sw. F. (n), Frühe, Morgenzeit; s. germ. \*ūhti, \*ūhtu, Sb., Morgendämmerung, Zeit; vgl. idg. \*nokt-, \*nekvt, \*nokvts, F., Nacht, Abend, Dämmerung, Pokorny 763; L.: Hh 376, Hall/Meritt 369a, Lehnert 217a, Obst/Schleburg 327b

**ūht-ern-lic**, ae., Adj.: Vw.: s. ūht-lic

**ūht-hlē-m-m**, ae., st. M. (ja): nhd. Lärm in der Dämmerung; E.: s. ūht, hlē-m-m; L.: Hall/Meritt 369

**ūht-lic**, ūht-ern-lic, ae., Adj.: nhd. morgendlich, Morgen...; ÜG.: lat. matutinus; I.: Lüs. lat. matutinus; E.: s. ūht, -līc (3); L.: Gneuss Lb Nr. 181

**ūht-sang**, ae., st. M. (a): nhd. Morgengesang, Vigil; ÜG.: lat. matutinalis, matutinus (M.), synaxis; E.: s. ūht, sang (1); L.: Hall/Meritt 369a, Obst/Schleburg 327b

**ūht-tī-d**, ae., st. M. (i): nhd. Zwielicht, früher Morgen, Morgendämmerung; ÜG.: lat. gallus Gl; E.: s. ūht, tī-d; L.: Hall/Meritt 369b

**ūl-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Eule; ÜG.: lat. cavannus Gl, noctua, ulula Gl; E.: germ. \*uwalō-, \*uwalōn, \*uwwalō-, \*uwwalōn, \*uwilō-, \*uwilōn, \*uwwilō-, \*uwwilōn, sw. F. (n), Eule; vgl. idg. \*u- (1), Interj., V., Sb., uh, schreien, Uhu, Pokorny 1103; L.: Hh 376

**ul-m**, ae., Sb.: nhd. Ulme; E.: germ. \*elma-, \*elmaz, st. M. (a), Ulme; idg. \*elem-, Sb., Ulme, Pokorny 303; s. idg. \*el- (1), Adj., rot, braun, Pokorny 302; L.: Hh 376

**ultor**, ae., N.: nhd. Geier; I.: Lw. lat. vultur; E.: s. lat. vultur, M., Geier; idg. \*gūl-

turos, \*gūltur, M., Geier, Pokorny 482; L.: Hh 376

**ūm-a** (1), ae., sw. M. (n): nhd. eine Pflanze?; E.: ?; L.: Hh 376

**ūm-a** (2), ae., sw. M. (n): nhd. Schaft an den Webstuhlräumen; ÜG.: lat. scapus Gl; E.: unbekannter Herkunft; L.: Hh 376

**umb**, ae., Adv., Präd.: Vw.: s. ymb

**um-bor**, ae., N. (kons.): nhd. Kind; Vw.: s. -we-s-en-d-e; Hw.: s. \*un-bur-a?; E.: zu ber-an?; L.: Hh 376, Hall/Meritt 369b, Lehnert 217a

**um-bor-we-s-en-d-e**, ae., Part. Präs.=Adj.: nhd. Kind seiend; E.: s. um-bor, \*we-s-en-d-e; L.: Hall/Meritt 369b, Lehnert 217b

**un-**, ae., Präf.: nhd. un...; ÜG.: lat. non Gl; Vw.: s. -ā-bed-en, -ā-ber-en-d-lic, -ā-ber-en-d-līc-e, -ā-b-li-n-n-en-d-lic, -ā-b-li-n-n-en-d-līc-e, -ā-cu-m-en-d-lic, -ā-dry-s-en-d-lic, -ā-dwā-sc-ed, -ā-me-t-t-a, -æþel-e, -æþ-el-līc-e, -ā-lief-ed, -ā-lief-ed-lic, -ā-lief-ed-līc-e, -ā-me-t-e-gōd, -ā-me-t-en-lic, -and-cȳ-þ-ig-nēs-s, -an-der-gild-e, -and-git-t-ol, -ār, -ār-æf-n-ed-lic, -ār-æf-n-en-d-lic, -ā-met-ed-lic, -ā-s-cēn-d-ed, -ā-sē-d-d, -ā-sōe-þ-en-d-lic, -ā-tre-d-en, -ā-wēm-m-ed, -ā-wierd-ed, -ā-wri-t-en, -beal-d, -beal-u, -be-céas, -ber-end-e, -ber-end-nēs-s, -bind-an, -b-li-n-n-en-d-lic, -b-li-n-n-en-d-līc-e, -blī-þ-e, -blī-þ-s, -boh-t, -brā-c-e, -brā-d, -bro-s-n-ung, -bry-c-e, -brȳ-c-e, -bryg-d-e, -bur-a, -bȳ-ed, -bȳ-r-eg-o, -céap-ed, -clā-n-e, -clā-n-lic, -clā-n-līc-e, -clā-n-nēs-s, -clā-n-o, -clā-n-sian, -coþ-u, -cræ-f-t, -cū-þ, -cwē-m-e, -cwid-d, -cwis-s-e, -cȳ-m-e,

-cyn-n, -cys-t, -cy-st-ig, -cȳ-þ-þ, -dā-d, -dā-l-ed, -dear-n-ung-a, -déaw, -déop, -déop-þanc-ol, -dier-n-e, -dīleg-od, -dō-m, -dō-n, -dry-s-n-en-d-e, -earg, -earh-lic, -éa-þ-e, -éa-þ-e-lic, -éa-þ-e-lic-nès-s, -efen, -efen-lic, -fāc-n-e, \*-fæ-d-er-lic, -fæ-d-er-līc-e, -fāg-er, -fāl-e, -fāst, -fāh, -feor-r, -flitm-e, -fly-cg-e, -fœr-e, -for-hæf-ed-nès-s, -forh-t, -for-trè-d-d-e (1), -for-trè-d-d-e (2), -for-worh-t, -frè-m-u, -fri-þ, -fri-þman-n, -frōd, -ful-frè-m-ed-nès-s, ful-frè-m-m-ing, -ge-ās-c-e, -gear-u, -ge-boh-t, -ge-bor-en, -ge-bro-s-n-ad, -ge-bro-s-en-d-lic, -ge-bund-en, -ge-cnā-w-an, -ge-cneor-d-nès-s, -ge-cyn-d-e, -ge-dè-r-ed, -ge-dōf-e, \*-ge-dréht-lic, -ge-dréh-t-līc-e, -ge-énd-od, -ge-far-en, -ge-fœr-n-e, -ge-fōg (1), -ge-fōg (2), -ge-fōg-e, -ge-frè-m-m-ing, -ge-hæ-l-ed-lic, -ge-hæ-l-en-d-lic, -ge-híe-r-ed, -ge-híe-r-sum, -ge-hri-n-en, -ge-lär-ed, -ge-la-þ-od, -ge-léaf, -ge-léaf-a, -ge-léaf-ful-l, -ge-léaf-ful-nès-s, -ge-léaf-sum, -ge-léaf-sum-nès-s, -ge-líc, -ge-līc-e, -ge-līc-nès-s, -ge-líef-en, -ge-líef-en-nès-s, -ge-li-m-p, -ge-mā-n-e, -ge-me-t-e, -ge-me-t-lic, -ge-me-t-nès-s, -ge-myn-d-ig, -ge-rā-d-e, -ge-rec, -ge-reor-d-ed-lic, -ge-ri-s-n-e, -ge-rýd-e, -ge-sāl-ig, -ge-sāl-ig-līc-e, -ge-sāl-ig-nès-s, -ge-scæþ-ful-nès-s, -ge-scéa-d (1), -ge-scéa-d (2), -ge-scéa-d (3), -ge-scéa-d-lic, -ge-scéa-d-lic-e, -un-ge-sceap-en, -un-ge-scrē-p-nès-s, -ge-scrō-p, -ge-sew-en-lic, -ge-sew-en-līc-e, -ge-si-b-b, -ge-swēnc-ed-lic, -ge-téo-n, -ge-tréow-e, -ge-tréow-nès-s, -ge-tréow-þ, -ge-þeah-t-en-lic, -ge-þwār-e, -ge-þwār-nès-s, -ge-þyr-e, -ge-weax-en, -ge-wém-m-ed, -ge-wi-der-e, -ge-wi-s-s (1), -ge-wi-s-s (2), -ge-wī-t-eg, -ge-wōn-ed, -ge-wun-e-lic, -ge-wun-e-līc-e, -gield, -gif-r-e, -gild-e, -gi-n-n, -gléa-w, -gléa-w-nès-s, -gléa-w-scip-e, -gnȳ-þ-e, -gōd (1), -gōd (2), -grē-n-e, -grīp-en-d-lic, -hā-l-u, -hā-l, -hā-r, -hēa-h, -híe-r-e, -híe-r-lic, -híe-r-līc-e, -híe-r-sum, -híe-r-sum-nè-s, -hīw-ed, -hly-t-m-e, -hnéa-w, -hog-a, -hol-d, -hol-d-a, -hrō-r, -hyl-d-u, -lā-d, -lär-ed, -læ-t, -læ-t-t-a, -lā-f, -lag-u, -leah-tor-wyr-d-e, -léa-n-od, -léof, -leo-þ-u-wāc-nès-s, -líeg-n-e, -lī-f-ig-end-e, -līþ-e, -lu-s-t, -lyb-b-a, -ly-f-t, -lýt-el, -māg, -māl-e, -mā-n-e, -mā-t-e, -mā-t-lic, -mā-t-nès-s, -mag-a (1), -mag-a (2), -manig, -meah-t (1), -meah-t (2), -meah-t-ig, -meah-t-ig-lic, -mel-t-an, -mil-d-e, -mil-d-heort, -mur-n, \*-mur-n-lic, -mur-n-līc-e, -néa-h (1), -néa-h (2), -nyt-t, -of-er-fœr-e, -of-er-s-wī-þ-ed-lic, -rā-d, -rā-d-lic, -rā-d-līc-e, -rih-t (1), -rih-t (2), -rih-t-hā-m-ed, -rih-t-lic, -rih-t-līc-e, -rih-t-wī-s, -rih-t-wī-s-lic, -rih-t-wī-s-nès-s, -rī-m, -rī-m-e, -rī-p-e, -röt-u, -rōt, -rōt-lic, -rōt-līc-e, -rōt-mō-d, -rōt-nès-s, -rōt-s-ian, -rū-h, -rū-m, -sæ-d, -sāl-e, -sam-wrā-d-e, -scæþ-ful, -scæþ-ful-nès-s, -scæþ-þ-ed, -scæþ-þ-ed-nès-s, -scæþ-þ-en-d-e, -scæþ-þ-ig-nès-s, -s-cam-ful-l-nès-s, -s-cén-d-e, -scénn-an, -scal-d, -scor-t-ian, -scyl-d-ig, -scyl-d-g-ung, -seg-l-ian, -sét-t-an, -si-b-b, -si-b-b-ian, -si-b-sum-nès-s, -si-d-u, -slāw, -slit, -sli-t-t-en, -smæþ-e, -smōþ, -sny-t-r-u, -sorg, -s-ðþ-fæst, -s-ðþ-fæst-nès-s, -spiw-ol, -spō-d, -s-pre-c-end-e, -sta-þ-þ-ig, -sta-þol-fæst, -s-til-l-an, -s-til-l-e, -s-til-nès-s, -stra-ng, -s-tyr-en-d-lic, -swā-s, -swā-s-e, -swā-s-lic, -swiot-ul, -s-wī-þ, -swōt-e, -sýfer-nès-s, -s-yng-ian, -s-yn-n-ig, -s-yn-n-um, -tāl-e, -tāl-wyr-d-e, \*-tāl-wyr-d-lic, -tāl-wyr-d-lic-e, -tam-c-ol, -tē-l, -te-l-a, -tī-d-weorc, -tīe-d-er, -tīe-n-a, -tīe-n-u, -tim-ber, -tī-m-e, -tō-dā-l-ed-nès-s, -tō-sli-t-en, \*-trāg-lic, -trāg-līc-e, -tréow-e, -tréow-nès-s, -tréow-s-ian, -tru-m, -tru-m-lic, -try-m-ig, -try-m-ig-an, -try-m-m-ig-o, -try-m-nès-s, -try-m-þ, -twéo-lic, -twéo-līc-e, -tȳ-d-r-e, -tȳ-n-an, -þanc, -þanc-ful-l, -þanc-ol, -þéaw, -þéc-c-an, -þing-ed, -þyh-t-ig, -þwār-e, \*-þwār-ian, -þwār-nès-s, -wā-c-lic, -wā-c-līc-e, -wær, -wær-lic, -wær-līc-e, -sæ-st-m, -weal-t, -wear-n-um, -weax-en, -we-der, -wém-m-e, -wém-m-u, -weor-þ, -weor-þ-ian, -weor-þ-lic, -weor-þ-līc-e, -wi-der-e, -wi-l-l-a, -wi-l-l-es, -wi-l-l-um, -win-e, -wī-s, -wī-s-lic, -wī-s-līc-e, -wī-s-nès-s, -wi-t-a, -wi-t-an, -wi-t-od, -wli-t-ig, -wōn-e, -wōr-g-ed, -wrí-on, -wyrt-tru-m-ian, -wyr-þ-e; Hw.: vgl. got. un-, an. \*ū-, afries. un-, anfrk. un-, as. un-, ahd. un; E.: germ. \*un, Präf., un-; vgl. idg. \*ně (1), \*nē, \*nei, \*ŋ-, Konj., Negationspartikel, nicht, Pokorný 756, 757; L.: Hh 376, Hall/Meritt 369b, Lehnert 217b

- un-ā-bed-en**, ae., Part. Prät.=Adj.: nhd. unerbeten; E.: s. un-, ā- (1), bed-en; L.: Hall/Meritt 369b, Lehnert 217b
- un-ā-ber-en-d-lic**, ae., Adj.: nhd. unerträglich; ÜG.: lat. importabilis; E.: s. un-, ā- (1), ber-an, -līc (3); L.: Hall/Meritt 369b
- un-ā-ber-en-d-līc-e**, ae., Adv.: nhd. unerträglich; E.: s. un-ā-ber-en-d-lic; L.: Hall/Meritt 369b
- un-ā-b-li-n-n-en-d-lic**, ae., Adj.: nhd. unaufhörlich, unablässig; ÜG.: lat. incessabilis Gl; E.: s. un-, ā- (1), b-li-n-n-an; L.: Hall/Meritt 369b
- un-ā-b-li-n-n-en-d-līc-e**, ae., Adv.: nhd. unaufhörlich, unablässig; E.: s. un-ā-b-li-n-n-en-d-lic; L.: Hall/Meritt 369b
- un-ā-cu-m-en-d-lic**, ae., Adj.: nhd. unerträglich, unmöglich; E.: s. un-, ā- (1), cu-m-en-d-lic; L.: Hall/Meritt 369b, Lehnert 217b
- un-ā-dry-s-en-d-lic**, ae., Adj.: nhd. unlösbar, unstillbar; ÜG.: lat. inextinguibilis Gl; E.: s. un-, ā- (1), dry-s-n-an, -līc (3); L.: Hall/Meritt 369b
- un-ā-dwā-sc-ed**, ae., Adj.: nhd. unlösbar, unstillbar; ÜG.: lat. inextinguibilis; E.: s. un-, ā- (1), dwā-sc-an; L.: Hall/Meritt 369b
- un-ā-me-t-t-a**, un-ā-m-t-a, un-ā-mōe-t-t-a, ae., sw. M. (n): nhd. Nicht-Muße, Beschäftigtsein, Geschäft; ÜG.: lat. negotium Gl; E.: s. un-, ā-me-t-t-a; L.: Hall/Meritt 369b, Obst/Schleburg 327b
- un-ā-mē-t-t-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. un-ā-me-t-t-a
- un-ā-m-t-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. un-ā-me-t-t-a
- un-æþ-el-e**, ae., Adj.: nhd. unvornehm, unadlig, von geringer Geburt, gering; ÜG.: lat. gregarius Gl, ignobilis, (privare); Hw.: vgl. afries. unethele, ahd. unedili\*; E.: s. un-, æþ-el-e; L.: Hall/Meritt 369b
- un-æþ-e-līc-e**, ae., Adv.: Vw.: s. un-æþ-el-līc-e
- un-æþ-el-līc-e**, un-æþ-e-līc-e, ae., Adv.: nhd. unadelig, von geringer Geburt, gering; E.: s. un-, æþ-el-līc-e; L.: Hall/Meritt 369b
- un-ā-líef-ed**, un-ā-lýf-ed, ae., Part. Präs.=Adj.: nhd. unerlaubt, ungesetzlich; ÜG.: lat. (illicere); Vw.: s. -lic, -līc-e; E.: s. un-, ā- (1), \*líef-ed; L.: Hall/Meritt 369b, Lehnert 217b
- un-ā-líef-ed-lic**, un-ā-lýf-ed-lic, ae., Adj.: nhd. ungesetzlich, unerlaubt; E.: s. un-ā-líef-ed, -līc (3); L.: Hall/Meritt 369b, Lehnert 217b
- un-ā-líef-ed-līc-e**, un-ā-lýf-ed-līc-e, ae., Adv.: nhd. ungesetzlich, unerlaubt; E.: s. un-ā-líef-ed-lic; L.: Hall/Meritt 369b, Lehnert 217b
- un-ā-líef-ed-nés**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ā-líef-ed-nés-s
- un-ā-líef-ed-nés-s**, un-ā-líef-ed-nés, un-ā-lýf-ed-nés-s, un-ā-lýf-ed-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Verbotenes; ÜG.: lat. illecebra; E.: s. un-ā-líef-ed, -nés-s; L.: Hall/Meritt 370a
- un-ā-lýf-ed**, ae., Part. Präs.=Adj.: Vw.: s. un-ā-líef-ed
- un-ā-lýf-ed-lic**, ae., Adj.: Vw.: s. un-ā-líef-ed-lic
- un-ā-lýf-ed-līc-e**, ae., Adv.: Vw.: s. un-ā-líef-ed-līc-e
- un-ā-lýf-ed-nés**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ā-líef-ed-nés-s
- un-ā-lýf-ed-nés-s**, un-ā-lýf-ed-nés, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ā-líef-ed-nés-s
- un-ā-me-t-e-gōd**, ae., Adj.: nhd. ungeheuer, rießig, unmäßig; ÜG.: lat. immensus Gl; E.: s. un-, ā- (1), me-t-an, gōd (2); L.: Hall/Meritt 370a
- un-ā-me-t-en-lic**, ae., Adj.: nhd. ungeheuer, rießig, unmäßig; ÜG.: lat. immensus Gl; E.: s. un-, ā- (1), me-t-an, -līc (3); L.: Hall/Meritt 370a
- un-and-cý-þ-ig-nés**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-and-cý-þ-ig-nés-s
- un-and-cý-þ-ig-nés-s**, un-and-cý-þ-ig-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Unkenntnis, Unwissen; ÜG.: lat. ignorantia Gl; I.: Lüt. lat. ignorantia; E.: s. un-, and, \*cý-þ-ig-nés-s; L.: Gneuss Lb Nr. 102

- un-an-der-gild-e**, ae., Adj.: nhd. unschätzbar; E.: s. un-, an-der-gild-e; L.: Hh 131
- un-and-git-t-ol**, ae., Adj.: nhd. unkug, unwissend, töricht; ÜG.: lat. insensatus Gl; E.: s. un-, and; L.: Hall/Meritt 370a
- un-ār**, ae., st. F. (ō): nhd. Unehre; Hw.: vgl. afries. unēre, anfrk. unēra, ahd. unēra; E.: s. un-, ār (3); L.: Hall/Meritt 370a
- un-ār-æf-n-ed-lic**, ae., Adj.: nhd. unerträglich; ÜG.: lat. incomparabilis, intolerabilis; Hw.: s. un-ār-æf-n-en-d-lic; I.: Lüt. lat. intolerabilis; E.: s. un-, \*ār-æf-ed-lic; L.: Gneuss Lb Nr. 140
- un-ār-æf-n-en-d-lic**, un-ār-æf-n-iēn-d-lic, ae., Adj.: nhd. unerträglich; ÜG.: lat. intolerabilis Gl; Hw.: s. un-ār-æf-n-ed-lic; I.: Lüt. lat. intolerabilis; E.: s. un-, \*ār-æf-n-en-d-lic; L.: Gneuss Lb Nr. 140
- un-ār-æf-n-iēn-d-lic**, ae., Adj.: Vw.: s. un-ār-æf-n-en-d-lic
- un-ā-s-cén-d-ed**, ae., Adj.: nhd. unverletzt; ÜG.: lat. incorruptibilis Gl; E.: s. un-, ā- (1), s-cén-d-an; L.: Hall/Meritt 370b
- un-ā-sécg-en-d-e**, ae., Adj.: nhd. unausprechlich; ÜG.: lat. ineffabilis; E.: s. un-, ā- (1), sécg-an; L.: Hall/Meritt 370b
- un-ā-sécg-en-d-lic**, ae., Adj.: nhd. unbeschreiblich, unausprechlich; ÜG.: lat. inenarrabilis; E.: s. un-, ā- (1), sécg-an, -līc (3); L.: Hall/Meritt 370b
- un-ā-sé-d-d**, ae., Adj.: nhd. ungesättigt, unbefriedigt; ÜG.: lat. inopimus Gl; E.: s. un-, ā- (1), \*sé-d-d; L.: Hh 288
- un-ā-sœ-þ-en-d-lic**, ae., Adj.: nhd. unersättlich; ÜG.: lat. insatiabilis; I.: Lüt. lat. insatiabilis; E.: s. un-, ā- (1), \*sœ-þ-en-d-lic; L.: Gneuss Lb Nr. 110
- un-ā-tem-ed-lic**, ae., Adj.: nhd. unzähmbar, unbezähmbar; ÜG.: lat. indomabilis; E.: s. un-, ā- (1), \*tem-ian; L.: Hall/Meritt 370b
- un-ā-tre-d-en**, ae., Adj.: nhd. unentwirrbar; ÜG.: lat. inextricabilis Gl; E.: s. un-, ā- (1), tré-d-d-an
- un-ā-wém-m-ed**, ae., Adj.: nhd. unbefleckt, makellos; ÜG.: lat. (eunuchus) Gl, incorruptibilis Gl; E.: s. un-, ā- (1), wém-m; L.: Hall/Meritt 371a
- un-ā-wier-d-ed**, un-wer-d-ed, ae., Adj.: nhd. unverletzt; ÜG.: lat. incorruptibilis Gl; E.: s. un-, ā- (1), wier-d-an; L.: Hall/Meritt 371a
- un-ā-wri-t-en**, ae., Adj.: nhd. ungeschrieben; ÜG.: lat. (cautio) Gl; E.: s. un-, ā- (1), wrī-t-an; L.: Hall/Meritt 371a
- un-beal-d**, ae., Adj.: nhd. ängstlich, feig, furchtsam; E.: s. un-, beal-d; L.: Hall/Meritt 371a
- un-beal-u**, ae., st. N. (wa): nhd. Unschuld; E.: s. un-, beal-u (1); L.: Hall/Meritt 371a
- un-be-céas**, ae., Adj.: nhd. unbestreitbar; E.: s. un-, be, \*céas (2); L.: Hh 45
- un-ber-end-e**, ae., Adj.: nhd. unerträglich, unfruchtbar; ÜG.: lat. importabilis Gl, sterilis Gl; E.: s. un-, ber-an; L.: Hall/Meritt 371a
- un-ber-end-nés**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ber-end-nés-s
- un-ber-end-nés-s**, un-ber-end-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Unfruchtbarkeit, Unfruchtbarkeit des Geistes, Sündhaftigkeit; ÜG.: lat. sterilitas Gl; I.: Lüt. lat. sterilitas; E.: s. un-, \*ber-end-nés-s; L.: Gneuss Lb Nr. 201
- un-be-smi-t-en**, ae., Adj.: nhd. rein, fleckenlos, makellos; ÜG.: lat. impollutus Gl; E.: s. un-, be, smī-t-an; L.: Hall/Meritt 371a
- un-bind-an**, ae., st. V. (3a): nhd. aufbinden, lösen; ÜG.: lat. absolvere Gl, solvere Gl; E.: s. un-, bind-an; L.: Hall/Meritt 371b
- un-b-li-n-n-en-d-lic**, ae., Adj.: nhd. unaufhörlich, unablässig; ÜG.: lat. incessabilis Gl; E.: s. un-, b-li-n-n-an; L.: Hall/Meritt 371b
- un-b-li-n-n-en-d-lic-e**, ae., Adv.: nhd. unaufhörlich, unablässig; E.: s. un-b-li-n-n-en-d-lic; L.: Hall/Meritt 371b

**un-bli-s-s**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-blī-þ-s

**un-blī-þ-e**, ae., Adj.: nhd. unfreundlich, traurig, sorgenvoll; ÜG.: lat. nequam Gl; Vw.: s. -mōd-e; E.: s. un-, blī-þ-e; L.: Hall/Meritt 371b

**un-blī-þ-e-mōd-e**, ae., Adj.: nhd. traurig, tieftraurig; ÜG.: lat. maestus Gl; E.: s. un-, blī-þ-e, \*-mō-d (2); L.: Hall/Meritt 371b

**un-blī-þ-s**, un-bli-s-s, ae., st. F. (jō): nhd. Sorge, Kummer; E.: s. un-, blī-þ-s; L.: Hall/Meritt 371b

**un-boh-t**, ae., Adj.: nhd. »ungekauft«, frei; ÜG.: lat. (gratia), gratis Gl; E.: s. un-, \*boh-t; L.: Hall/Meritt 371b

**un-bor-s-n-ung**, ae., st. F. (ō): Vw.: s. un-bro-s-n-ung

**un-brā-c-e**, ae., Adj.: nhd. unzerstörbar; E.: s. un-, \*brā-c-e (1); L.: Hh 31

**un-brā-d**, ae., Adj.: nhd. eng; E.: s. un-, brā-d; L.: Hall/Meritt 371b

**un-bro-s-n-ung**, un-bor-s-n-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Unverderblichkeit; E.: s. un-, bro-s-n-ung; L.: Hall/Meritt 371b

**un-bry-c-e**, ae., Adj.: nhd. unzerstörbar, unzerbrechlich; ÜG.: lat. incommodus Gl; Hw.: vgl. afries. unbretze; E.: s. un-, bry-c-e (3); L.: Hall/Meritt 371b

**un-bry-c-e**, ae., Adj.: nhd. nutzlos; E.: s. un-, bry-c-e; L.: Hall/Meritt 371b

**un-bryg-d-e**, ae., Adj.: nhd. ehrbar; E.: s. un-, \*bryg-d-e; L.: Hh 37

**\*un-bur-a**, ae., sw. N. (n): nhd. Ungeborenes; Hw.: s. um-bor; E.: s. un-, \*bur-a; L.: Hh 376

**un-bȳ-ed**, ae., Adj.: nhd. unbewohnt; ÜG.: lat. desertus Gl; E.: s. un-, bȳ-an; L.: Hall/Meritt 371b

**un-bȳ-r-eg-o**, ae., N. Pl.: nhd. unbewohnte Stellen; E.: s. un-, \*bȳ-r-eg-o; L.: Hh 40

**un-c**, ae., Pers.-Pron. (Dat., Akk.): nhd. uns beiden, uns beide; Hw.: s. ūs; E.: germ. \*unk-, Pers.-Pron., uns beide; s. idg. \*ne- (3), \*nō-, Pron., wir, Pokorny 758; L.: Hh 376, Hall/Meritt 369b, Lehnert 217b

**un-céap-ed**, ae., Adj.: nhd. unentgeltlich, gratis; ÜG.: lat. (gratia), gratis Gl; E.: s. un-, céap; L.: Hall/Meritt 371b

**un-c-er**, ae., Poss.-Pron.: nhd. unser beider; E.: germ. \*unkera-, \*unkeraz, Poss.-Pron., unser; s. idg. \*ne- (3), \*nō-, Pron., wir, Pokorny 758; L.: Hh 376

**un-c-er**, ae., Poss.-Pron. (Gen.): nhd. unser beider; Hw.: s. un-c; E.: s. un-c; L.: Hh 376, Hall/Meritt 369b, Lehnert 217b

**un-clā-n-e**, ae., Adj.: nhd. unrein; ÜG.: lat. communis Gl, immundus, (polluere), (sordidare), (vitium); Vw.: s. -lic, -līc-e; E.: s. un-, clā-n-e (1); L.: Hall/Meritt 372a

**un-clā-n-lic**, ae., Adj.: nhd. unrein; Hw.: s. un-clā-n-e; E.: s. un-, clā-n-lic; L.: Hall/Meritt 372a

**un-clā-n-līc-e**, ae., Adv.: nhd. unrein; Hw.: s. un-clā-n-e; E.: s. un-clā-n-lic; L.: Hall/Meritt 372a

**un-clā-n-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-clā-n-nēs-s

**un-clā-n-nēs-s**, un-clā-n-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Unreinheit; ÜG.: lat. corruptio Gl, immunditia, vomitus; Hw.: s. un-clā-n-e; E.: s. un-, clā-n-nēs-s; L.: Hall/Meritt 372a, Lehnert 218a

**un-clā-n-o**, ae., st. F. (ō): nhd. Unsauberkeit; ÜG.: lat. immunditia Gl, spurcitia Gl; E.: s. un-clā-n-e; L.: Hall/Meritt 372a

**un-clā-n-s-ian**, ae., sw. V.: nhd. beschmutzen, verunreinigen; ÜG.: lat. eradicare Gl, inquinare Gl; Vw.: s. ge-; E.: s. un-, clā-n-s-ian; L.: Hall/Meritt 372

**un-coþ-u**, ae., st. F. (ō): nhd. Seuche, Plage, Krankheit; E.: s. un-, coþ-u; L.: Hall/Meritt 372a, Lehnert 218a

**un-cræ-f-t**, ae., st. M. (a): nhd. böses Handeln; E.: s. un-, cræ-f-t; L.: Hall/Meritt 372a, Lehnert 218a

- un-cū-þ**, ae., Adj.: nhd. unkundig, ungewiss, fremd, furchtbar; ÜG.: lat. (*ignorare*) Gl, *incertus* Gl, *uncognitus*; E.: s. un-, cū-þ; L.: Hall/Meritt 372a, Lehnert 218a
- un-cwē-m-e**, ae., Adj.: nhd. unannehmbar, unangenehm; E.: s. un-, cwē-m-e; L.: Hall/Meritt 372a
- un-cwid-d**, ae., Adj.: nhd. unbestritten; E.: s. un-, cwid-d; L.: Hh 65
- un-cwis-s-e**, ae., Adj.: nhd. stumm; E.: s. un-, \*cwis-s-e; L.: Hh 66
- un-cy-m-e**, ae., Adj.: nhd. armselig, arm, erbärmlich; ÜG.: lat. *ignobilis*, vilis; E.: s. un-, cȳ-m-e; L.: Hall/Meritt 372
- un-cyn-n**, ae., Adj.: nhd. unpassend, ungeeignet; ÜG.: lat. *immeritus* Gl; E.: s. un-, \*cyn-n (2); L.: Hall/Meritt 272a
- un-cys-t**, ae., st. M. (i), st. F. (i): nhd. Fehler, Irrtum, Bosheit, Verbrechen; ÜG.: lat. *vitium*; E.: s. un-, cys-t; L.: Hall/Meritt 372a
- un-cy-st-ig**, ae., Adj.: nhd. gemein, stichelnd; ÜG.: lat. *frugalis* Gl; E.: s. un-, cy-st-ig; L.: Hall/Meritt 372a
- un-cȳ-þ-þ**, un-cȳ-þ-þ-u, ae., st. F. (ō): nhd. unbekanntes Land, Unwissen; E.: s. un-, cȳ-þ-þ; L.: Hall/Meritt 372a, Lehnert 218a
- un-cȳ-þ-þ-u**, ae., st. F. (ō): Vw.: s. un-cȳ-þ-þ
- un-dā-d**, ae., st. F. (i): nhd. Untat, Verbrechen; ÜG.: lat. (*malus*) (Adj.) Gl; Hw.: vgl. an. ūdāð, afries. undēd, ahd. untāt; E.: s. un-, dā-d; L.: Hall/Meritt 372a, Lehnert 218a
- un-dā-l-d**, ae., Part. Prät.=Adj.: Vw.: s. un-dā-l-ed
- un-dā-l-ed**, un-dā-l-d, ae., Part. Prät.=Adj.: nhd. ungeteilt; Hw.: vgl. afries. undēlēd; E.: s. un-, \*dā-l-ed; L.: Hall/Meritt 372a
- un-dear-n-inga**, ae., Adv.: Vw.: s. un-dear-n-unga
- un-dear-n-unga**, un-dear-n-ing-a, ae., Adv.: nhd. offen, offensichtlich; E.: s. un-, dear-n-unga; L.: Hall/Meritt 372b, Lehnert 218a
- un-déaw**, ae., Adj.: nhd. ohne Tau; E.: s. un-, déaw; L.: Hall/Meritt 372b
- un-déop**, ae., Adj.: nhd. »untief«, flach, seicht; E.: s. un-, déop (1); L.: Hall/Meritt 372b
- un-déop-þanc-ol**, ae., Adj.: nhd. »untief denkend«, dumm; E.: s. un-, déop (1), þanc-ol; L.: Hall/Meritt 372b
- under** (1), ae., Präp.: nhd. unter, während (Konj.), durch; ÜG.: lat. sub Gl, (*subicere*) Gl, *subtus* Gl; Vw.: s. -ber-an, -bíeg-an, -brā-d-an, -bur-g, -cie-r-r-an, -cu-m-an, -cyn-ing, -delf-an, -dí-a-con, -dō-n, -drè-n-c-an, -drī-f-an, -et-an, -fa-n-g, -fa-n-g-ol, -fō-n, -fō-n-d, -fylg-an, -gā-n, -ga-ng-an, -geo-c, -gi-n-n-an, -héb-b-an, -hnī-g-an, -lā-d-an, -lècg-an, -lüt-an, -mearc-ad, -nim-an, -pla-n-t-ian, -scy-te, -sét-tan, -sit-t-an, -s-mūg-an, -sōec-an, -sta-n-d-an, -sta-n-d-en-nés-s, -stap-l-ian, -þénc-an, -þié-d-an\*, -wrā-d-el, -wreþ-þ-an, -wrī-t-an, -wyrt-wal-ian; Hw.: vgl. got. *undarō*, an. undir, afries. under, anfrk. undar, as. undar, ahd. *untar* (1); E.: germ. \*under, Adv., Präp., unter, zwischen; idg. \*ṇdʰos, \*ṇdʰeri, Adv., unter, Pokorny 771; L.: Hh 376, Hall/Meritt 372b, Lehnert 218a
- under** (2), ae., Adv.: nhd. zwischen, unter; Vw.: s. þā-r-; E.: s. under (1); L.: Hh 376
- under-bēg-an**, ae., sw. V. (1): Vw.: s. under-bíeg-an
- under-ber-an**, ae., st. V. (4): nhd. unterstützen, ausharren, fortdauern; E.: s. under, ber-an; L.: Hall/Meritt 372b
- under-bíeg-an**, under-bēg-an, ae., sw. V. (1): nhd. unterwerfen; ÜG.: lat. *subicere* Gl; E.: s. under (1), bíeg-an; L.: Hall/Meritt 372b
- under-brā-d-an**, ae., sw. V. (1): nhd. unterstreuen; ÜG.: lat. *substernere* Gl; E.: s. under (1), brā-d-an (2); L.: Hall/Meritt 372b

- under-bur-g**, ae., F. (kons.): nhd. Unterstadt; E.: s. under (1), bur-g; L.: Hall/Meritt 372b
- under-ce-r-r-an**, ae., sw. V. (1): Vw.: s. under-cie-r-r-an
- under-cie-r-r-an**, under-ce-r-r-an, ae., sw. V. (1): nhd. umstoßen, stürzen; ÜG.: lat. subvertere Gl; E.: s. under (1), cie-r-r-an; L.: Hall/Meritt 372b
- under-cu-m-an**, ae., st. V. (4): nhd. beistehen; ÜG.: lat. succedere Gl; E.: s. under (1), cu-m-an; L.: Hall/Meritt 372b
- under-cyn-ing**, ae., st. M. (a): nhd. Unterkönig, Vizekönig; ÜG.: lat. praeses Gl; E.: s. under (1), cyn-ing; L.: Hall/Meritt 372b
- under-delf-an**, ae., st. V. (3b): nhd. darunter graben, untergraben, durchbrechen; ÜG.: lat. suffocare Gl; E.: s. under, delf-an; L.: Hall/Meritt 372b
- under-día-con**, ae., st. M. (a): nhd. Subdiakon; E.: s. under (1), diá-con; L.: Hall/Meritt 372b
- under-dō-n**, ae., anom. V.: nhd. darunterstellen; E.: s. under (1), dō-n; L.: Hall/Meritt 372b
- under-drē-n-c-an**, ae., sw. V. (1): nhd. ersticken durch Ertrinken; ÜG.: lat. suffocare Gl; E.: s. under, drē-n-c-an; L.: Hall/Meritt 372b
- under-drī-f-an**, ae., st. V. (1): nhd. unterwerfen; ÜG.: lat. (subiectio) Gl; E.: s. under (1), drī-f-an
- under-et-an**, ae., st. V. (5): nhd. unterhalb essen, unterspülen; E.: s. under (1), et-an; L.: Hall/Meritt 373a, Lehnert 218a
- under-fa-n-g**, ae., st. M. (i): nhd. Schirmer, Beschützer; ÜG.: lat. susceptor; I.: Lüt. lat. susceptor; E.: s. under (1), \*fa-n-g (2); L.: Gneuss Lb Nr. 15
- under-fa-n-g-ol**, ae., Adj.: nhd. empfangend; E.: s. under (1), \*fa-n-g-ol; L.: Hh 98
- under-fō-n**, ae., st. V. (7)=red. V. (2): nhd. erhalten (V.), nehmen, annehmen, empfangen; ÜG.: lat. excipere Gl; E.: s. under (1), fō-n; L.: Hall/Meritt 373, Lehnert 218b, Obst/Schleburg 327b
- under-fō-n-d**, ae., M.: nhd. Schirmer, Beschützer; ÜG.: lat. susceptor; I.: Lüt. lat. susceptor; E.: s. under (1), \*fō-n-d; L.: Gneuss Lb Nr. 15
- under-fylg-an**, ae., sw. V. (1): nhd. darauf folgen, nachfolgen; ÜG.: lat. subsequi Gl; E.: s. under (1), fylg-an; L.: Hall/Meritt 373a
- under-gā-n**, ae., anom. V.: nhd. untergehen, vernichten; Hw.: vgl. ahd. untargān\*; E.: s. under (1), gā-n; L.: Hall/Meritt 373a
- under-ga-ng-an**, ae., st. V. (7)=red. V. (2): nhd. nhd. untergehen, vernichten; Hw.: vgl. as. undargangan\*, ahd. untargangan\*; E.: s. under (1), ga-ng-an; L.: Hall/Meritt 373a
- under-geo-c**, ae., Adj.: nhd. unterjocht, gezähmt, zahm; ÜG.: lat. subiugalis Gl; E.: s. under, geo-c; L.: Hall/Meritt 372b
- under-gi-n-n-an**, ae., st. V. (3a): nhd. beginnen, versuchen; E.: s. under (1), gi-n-n-an; L.: Hall/Meritt 373a, Lehnert 218b
- under-hēb-b-an**, ae., st. V. (6): nhd. ertragen, unterstützen; ÜG.: lat. accipere Gl, sublevare Gl, tollere Gl; E.: s. unter (1), hēb-b-an; L.: Hall/Meritt 373a
- under-hnī-g-an**, ae., st. V. (1): nhd. unterliegen, sich unterziehen müssen; ÜG.: lat. subire; E.: s. under (1), hnī-g-an; L.: Hall/Meritt 373a, Obst/Schleburg 327b
- under-lā-d-an**, ae., sw. V. (1): nhd. wegziehen, entziehen, wegnehmen; ÜG.: lat. subducere Gl, tollere Gl; E.: s. under, lā-d-an; L.: Bosworth/Toller 1098b
- under-lēcg-an**, ae., sw. V. (1): nhd. »unterlegen«, unterstützen; Hw.: vgl. afries. underledza, as. \*undarleggian?, ahd. untarleggen\*; E.: s. under (1), lēcg-an; L.: Hall/Meritt 373a
- under-lūt-an**, ae., st. V. (2): nhd. darunter beugen, darunter biegen; ÜG.: lat. tollere Gl; E.: s. under (1), lūt-an; L.: Hall/Meritt 373b

- under-mearc-ad**, ae., Sb.: nhd. Unterzeichnung, Unterschrift; ÜG.: lat. subnotatio Gl; E.: s. under, mearc-ian (2)
- un-der-n**, ae., st. M. (i): nhd. Vormittag, Mittag, Zwischenzeit; Vw.: s. -swā̄-s-en-d-e, -tī-d; Hw.: s. under (2); vgl. an. undorn, afries. undern\*, ahd. untarn\*; E.: germ. \*undurni-, \*undurniz, st. M. (i), Zwischenzeit; germ. \*underna-, \*undernaz, st. M. (a), Zwischenzeit; vgl. idg. \*enter, \*n̄ter, Präp., zwischen, hinein, Pokorny 313; idg. \*en (1), Präp., in, Pokorny 311; L.: Hh 376
- un-der-n-e**, ae., Adj.: Vw.: s. un-dier-n-e
- under-nim-an**, ae., st. V. (4): nhd. hereinnehmen, erhalten (V.), verstehen; ÜG.: lat. tollere Gl; E.: s. under (1), nim-an; L.: Hall/Meritt 373b
- un-der-n-swā̄-s-en-d-e**, ae., N.: nhd. Vormahlzeit; ÜG.: lat. prandium; E.: s. under-n, swā̄-s-en-d-e
- un-der-n-tī-d**, ae., st. F. (i): nhd. dritte Stunde, Mittag, Morgenstunde; E.: s. under-n, tī-d; L.: Hall/Meritt 373b
- under-pla-n-t-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. ein Bein stellen, betrügen; ÜG.: lat. supplantare; I.: Lüs. lat. supplantare; E.: s. under (1), pla-n-t-ian; L.: Gneuss Lb Nr. 223
- under-scy-t-e**, ae., st. M. (i): nhd. Durchgang, Bremse (F.) (1); E.: s. under (1), scy-t-e; L.: Hh 286
- under-sēc-an**, ae., sw. V. (1): Vw.: s. under-sēc-an
- under-sēt-t-an**, ae., sw. V. (1): nhd. unterlegen, untersetzen, unterstellen; ÜG.: lat. supponere; ÜG.: lat. supponere; Hw.: vgl. afries. undersette (2), ahd. untarsezzen\*; I.: Lüs. lat. supponere; E.: s. under, sēt-t-an; L.: Hall/Meritt 373b
- under-sit-t-an**, ae., st. V. (5): nhd. sich niederlassen, sich niedersetzen; ÜG.: lat. subsidere; Hw.: vgl. afries. undersitta, ahd. untarsizzen\*; I.: Lüs. lat. subsidere; E.: s. under, sit-t-an; L.: Hall/Meritt 373b
- under-s-mūg-an**, ae., st. V. (2): nhd. heimlich befallen (V.), überraschen; E.: s. under (1), s-mūg-an; L.: Hall/Meritt 373b, Obst/Schleburg 327b
- under-sēc-an**, under-sēc-an, ae., sw. V. (1): nhd. untersuchen; Hw.: vgl. afries. undersēka, as. undarsōkian; E.: s. under (1), sēc-an; L.: Hall/Meritt 373b
- under-sta-n-d-an**, ae., st. V. (6): nhd. »verstehen«, bemerken, wahrnehmen; ÜG.: lat. subsistere; Hw.: vgl. an. undirstanda, afries. understanda, ahd. untarstantan\*; I.: Lüt. lat. subsistere; E.: s. under, sta-n-d-an; L.: Hall/Meritt 373b, Lehnert 218b
- under-sta-n-d-en-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. under-sta-n-d-en-nēs-s
- under-sta-n-d-en-nēs-s**, under-sta-n-d-en-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Dasein, Wesenheit; ÜG.: lat. substantia; Hw.: vgl. afries. understandnisse; E.: s. under (1), sta-n-d-en-nēs-s; L.: Hall/Meritt 373b
- under-stap-l-ian**, ae., sw. V.: nhd. ein Bein stellen, niederwerfen; ÜG.: lat. supplantare; I.: Lüs. lat. supplantare; E.: s. under (1), \*stap-l-ian; L.: Gneuss Lb Nr. 223
- under-þænc-an**, ae., sw. V. (1): Vw.: s. under-þænc-an
- under-þénc-an**, under-þænc-an, ae., sw. V. (1): nhd. sich besinnen, sich bekehren; E.: s. under (1), þænc-an; L.: Hall/Meritt 374a, Obst/Schleburg 327b
- under-þeo-d-an**, ae., sw. V. (1): Vw.: s. under-þeo-d-an
- under-þíe-d-an\***, under-þeo-d-an, ae., sw. V. (1): nhd. unterwerfen, unterjochen; ÜG.: lat. mancipare, subdere Gl, subiacere, subicere Gl, subiugare, subiungere; E.: s. under (1), þíe-d-an; L.: Hall/Meritt 374a, Lehnert 218b
- under-wrā̄-d-el**, ae., Sb.: nhd. Gürtel; E.: s. under (1), \*wrā̄-d-el; L.: Hh 406
- under-wreþ-þ-an**, ae., sw. V. (1): nhd. unterstützen; E.: s. under (1), wreþ-þ-an; L.: Lehnert 218b

- under-wrī-t-an**, ae., st. V. (1): nhd. unterschreiben, darunterschreiben; ÜG.: lat. subscribere; E.: s. under (1), wrī-t-an; L.: Hall/Meritt 374a
- under-wyrt-wal-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. ein Bein stellen; ÜG.: lat. supplantare; I.: Lüt. lat. supplantare; E.: s. under (1), wyrt, \*wal-ian; L.: Gneuss Lb Nr. 223
- un-dier-n-e**, un-dyr-n-e, un-der-n-e, ae., Adj.: nhd. offenbar, bekannt, unverhohlen; E.: s. un-, dier-n-e (1); L.: Hall/Meritt 374a, Lehnert 218b
- un-dīleg-od**, ae., Adj.: nhd. ungetilgt; E.: s. un-, dīleg-ian; L.: Hall/Meritt 374a, Obst/Schleburg 327b
- un-dō-m**, ae., st. M. (a): nhd. ungerechtes Urteil, Ungerechtigkeit; Hw.: vgl. afries. undōm, ahd. untoom; E.: s. un-, dō-m; L.: Hall/Meritt 374a
- un-dō-n**, ae., anom. V.: nhd. auftun, öffnen, aufbinden; ÜG.: lat. dissolvere Gl, solvere Gl; E.: s. un-, dō-n; L.: Hall/Meritt 374a, Lehnert 218b
- un-dry-s-n-en-d-e**, ae., Adj.: nhd. unlösbar, unstillbar; ÜG.: lat. inextinguibilis Gl; E.: s. un-, dry-s-n-an; L.: Hall/Meritt 374a
- un-dyr-n-e**, ae., Adj.: Vw.: s. un-dier-n-e
- un-ear-g**, ae., Adj.: nhd. nicht feige, unerschrocken, mutig; E.: s. un-, ear-g; L.: Hall/Meritt 374a
- un-ear-h-lic**, ae., Adj.: nhd. nicht feige, unerschrocken, mutig; Hw.: s. un-ear-g; E.: s. un-ear-g, -līc (3); L.: Hall/Meritt 374a
- un-éa-þ-e**, ae., Adj., Adv.: nhd. schwierig, hart, nicht leicht; ÜG.: lat. difficilis Gl, invitus, (vis) Gl, vix; Vw.: s. -lic; E.: s. un-, éa-þ-e; L.: Hall/Meritt 374b, Lehnert 218b
- un-éa-þ-e-lic**, ae., Adj.: nhd. schwer, hart, unmöglich; ÜG.: lat. (difficultas) Gl, (prolixus) Gl; E.: s. un-éa-þ-e, -līc (3); L.: Hall/Meritt 374b
- un-éa-þ-e-lic-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-éa-þ-e-lic-nès-s
- un-éa-þ-e-lic-nès-s**, un-éa-þ-e-lic-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Schwierigkeit; ÜG.: lat. difficultas; E.: s. un-éa-þ-e, -līc (3), -nès-s; L.: Hall/Meritt 374b
- un-efen**, un-efn, un-emn, ae., Adj.: nhd. »uneben«, ungleich, unregelmäßig; ÜG.: lat. (divertere) Gl; Hw.: vgl. afries. uneven, as. \*unefni?, ahd. uneban\* (1); E.: s. un-, efen (1); L.: Hall/Meritt 374b
- un-efen-lic**, un-efn-lic, ae., Adj.: nhd. »uneben«, ungleich, unregelmäßig; ÜG.: lat. (divertere); E.: s. un-efen, -līc (3); L.: Hall/Meritt 374b
- un-efn**, ae., Adj.: Vw.: s. un-efen
- un-efn-lic**, ae., Adj.: Vw.: s. un-efen-lic
- un-emn**, ae., Adj.: Vw.: s. un-efen
- un-fāc-n-e**, ae., Adj.: nhd. ohne Bosheit seiend, aufrichtig, ehrlich, nicht trügerisch seiend; ÜG.: lat. subsicivus Gl; E.: s. un-, fāc-n-e; L.: Hall/Meritt 374b, Obst/Schleburg 327b
- \*un-fæ-d-er-lic**, ae., Adj.: nhd. unväterlich; E.: s. un-, fæ-d-er-lic; L.: Hall/Meritt 374b, Lehnert 219a
- un-fæ-d-er-līc-e**, ae., Adv.: nhd. unväterlich; E.: s. un-fæ-d-er-lic; L.: Hall/Meritt 374b, Lehnert 219a
- un-fæg-er**, ae., Adj.: nhd. unschön, hässlich, grausig; E.: s. un-, fæg-er (1); L.: Hall/Meritt 374b
- un-fæg-er-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-fæg-er-nès-s
- un-fæg-er-nès-s**, un-fæg-er-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Hässlichkeit, Verwünschung; ÜG.: lat. abominatio Gl; E.: s. un-fæg-er; L.: Hall/Meritt 374b
- un-fæl-e**, ae., Adj.: nhd. nicht gut, schlecht; E.: s. un-, fæl-e (2); L.: Hall/Meritt 374b
- un-fæst**, ae., Adj.: nhd. nicht befestigt, nicht fest, locker; Hw.: vgl. afries. unfest; E.: s. un-, fæst; L.: Hall/Meritt 374b

- un-fāh**, ae., Adj.: nhd. von der Feindschaft ausgenommen, nicht gebannt; Hw.: vgl. afries. unfāch; E.: s. un-, fāh (2); L.: Hall/Meritt 374b
- un-fēr-e**, ae., Adj. (ja): Vw.: s. un-fēr-e
- un-feor-r**, ae., Adv.: nhd. nicht weit, nahe; ÜG.: lat. (proximus) Gl; E.: s. un-, feor-r; L.: Hall/Meritt 375a
- un-flitm-e**, ae., Adj.: nhd. unbestreitbar, uneingeschränkt; E.: s. un-, \*flitm-e?; L.: Hall/Meritt 375a, Lehnert 219a
- un-fly-cg-e**, ae., Adj.: nhd. federlos; E.: s. un-, \*fly-cg-e; L.: Hall/Meritt 375
- un-fēr-e**, un-fēre, ae., Adj. (ja): nhd. unfähig, behindert; E.: s. un-, fēr-e (1); L.: Hall/Meritt 375a
- un-for-hæf-ed-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-for-hæf-ed-nēs-s
- un-for-hæf-ed-nēs-s**, un-for-hæf-ed-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Nichtverhalten, Inkontinenz; E.: s. un-, for- (3), \*hæf-ed-nēs-s; L.: Hall/Meritt 375a
- un-forh-t**, un-froh-t, ae., Adj.: nhd. furchtlos, kühn, tapfer; E.: s. un-, forh-t; L.: Hall/Meritt 375a, Lehnert 219a
- \*un-for-trē-d-d-e** (1), ae., Adj.: nhd. unzertretbar; E.: s. un-, for- (3), \*trē-d-d-e (2); L.: Hh 352
- un-for-trē-d-d-e** (2), ae., Sb.: nhd. Knöterich; Hw.: s. \*un-for-trē-d-d-e (1); E.: s. \*un-for-trē-d-d-e (1); L.: Hh 352
- un-for-worh-t**, ae., Adj.: nhd. unschuldig, ungeingeschränkt, unbeschränkt; Hw.: vgl. afries. unforworcht; E.: s. un-, \*for-worh-t; L.: Hall/Meritt 375b, Lehnert 219a
- un-frē-m-u**, ae., st. F. (ō): nhd. Schaden, Verderben; E.: s. un-, frē-m-u; L.: Hall/Meritt 375b
- un-fri-þ**, ae., st. M. (a), st. N. (a): nhd. »Unfriede«, Friedensbruch, Feindschaft, Krieg; Hw.: vgl. an. unfriðr, afries. unfretho\*, ahd. unfridu; E.: s. un-, fri-þ; L.: Hall/Meritt 375b, Lehnert 219a
- un-fri-þ-man-n**, ae., M. (kons.): nhd. »Unfriedensmann«, fremder Feind; Hw.: vgl. afries. unfrethomann; E.: s. un-, fri-þ-man-n; L.: Hall/Meritt 375b
- un-frōd**, ae., Adj.: nhd. jung, unerfahren; E.: s. un-, frōd; L.: Hall/Meritt 375b
- un-froh-t**, ae., Adj.: Vw.: s. un-forh-t
- un-ful-frē-m-ed-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ful-frē-m-ed-nēs-s
- un-ful-frē-m-ed-nēs-s**, un-ful-frē-m-ed-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Unvollkommenheit, Unzulänglichkeit; ÜG.: lat. imperfectum Gl; Hw.: s. un-ful-frē-m-m-ing; I.: Lüt. lat. imperfectum; E.: s. un-, \*ful, \*frē-m-ed-nēs-s; L.: Gneuss Lb Nr. 196
- un-ful-frē-m-m-ing**, ae., st. F. (ō): nhd. Unvollkommenheit, Unzulänglichkeit; ÜG.: lat. imperfectum; Hw.: s. un-ful-frē-m-ed-nēs-s; I.: Lüt. lat. imperfectum; E.: s. un-, \*ful, \*frē-m-m-ing; L.: Gneuss Lb Nr. 196
- \*-ung**, \*-ing, ae., st. F. (ō), Suff.: nhd. ...ung; E.: germ. \*inga-, Suffix; L.: Hall/Meritt 219a
- un-ge-ās-c-e**, ae., Adj.: nhd. nicht erhört; E.: s. un-, ge-, ās-c-e; L.: Hh 12
- un-gear-u**, ae., Adj.: nhd. nicht bereit, unvorbereitet; ÜG.: lat. imparatus; E.: s. un-, gear-u; L.: Hall/Meritt 375b
- un-ge-béa-t-an**, ae., Adj.: nhd. ungeschlagen; ÜG.: lat. impolitus Gl; E.: s. un-, ge-, béa-t-an; L.: Hall/Meritt 375b
- un-ge-boh-t**, ae., Adj.: nhd. nicht bezahlt, ungekauft; E.: s. un-, ge-boh-t; L.: Hall/Meritt 376a, Lehnert 219a
- un-ge-bor-en**, ae., Adj.: nhd. noch ungeboren; Hw.: vgl. afries. uneberen, ahd. ungiboran\*; E.: s. un-, ge-bor-en; L.: Hall/Meritt 376a
- un-ge-bro-s-n-ad**, ae., Adj.: nhd. unverdorben, unversehrt; ÜG.: lat. incorruptus; E.: s. un-, ge-, bro-s-n-ian; L.: Hall/Meritt 376a

- un-ge-bro-s-en-d-lic**, ae., Adj.: nhd. unverdorben; ÜG.: lat. incorruptus; E.: s. un-, ge-, bro-s-n-ian; L.: Hall/Meritt 376a
- un-ge-bund-en**, ae., Part. Prät.=Adj.: nhd. ungebunden; Hw.: vgl. afries. unebunden, ahd. ungibuntan\*; E.: s. un-, ge-bund-en; L.: Hall/Meritt 376a
- un-ge-cnā-w-en**, ae., Adj.: nhd. unbekannt; E.: s. un-, ge-cnā-w-an; L.: Hall/Meritt 376a, Lehnert 219a
- un-ge-cneor-d-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ge-cneor-d-nès-s
- un-ge-cneor-d-nès-s**, un-ge-cneor-d-nès, un-ge-cnyr-d-nès-s, un-ge-cnyr-d-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Nachlässigkeit, Trägheit, Gleichgültigkeit; E.: s. un-, ge-, cneor-d-nès-s; L.: Hh 55, Hall/Meritt 376a
- un-ge-cnyr-d-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ge-cneor-d-nès-s
- un-ge-cnyr-d-nès-s**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ge-cneor-d-nès-s
- un-ge-cyn-d-e**, ae., Adj.: nhd. von niederer Abkunft seiend, unrechtmäßig; E.: s. un-, ge-cyn-d-e; L.: Hall/Meritt 376a
- un-ge-dē-r-ed**, ae., Adj.: nhd. unverletzt; E.: s. un-, ge-dē-r-ian; L.: Lehnert 219a
- un-ge-dēf-e**, ae., Adj.: Vw.: s. un-ge-dēf-e
- un-ge-dœf-e**, ae., Adj.: nhd. ungebührlich, unschicklich, unpassend; E.: s. un-, ge-, dœf-e; L.: Hall/Meritt 376a
- \*un-ge-drēh-t-lic?**, ae., Adj.: E.: s. un-, ge-, \*drēh-t-lic; Hw.: s. un-ge-drēh-t-līc-e
- un-ge-drēh-t-līc-e**, ae., Adv.: nhd. unermüdlich; E.: s. un-, ge-, \*drēh-t-līc-e; L.: Hh 76
- un-ge-eah-t-en-d-lic**, ae., Adj.: nhd. einschätzbar; ÜG.: lat. inaestimabilis; E.: s. un-, ge-, eah-t-ian; L.: Hall/Meritt 376b
- un-ge-énd-ed**, ae., Adj.: Vw.: s. un-ge-énd-od
- un-ge-énd-od**, un-ge-énd-ed, ae., Adj.: nhd. endlos, grenzenlos; ÜG.: lat. infinitus; E.: s. un-, ge-, énd-e (1); L.: Hall/Meritt 376
- un-ge-far-en**, ae., Adj.: nhd. unpassierbar; ÜG.: lat. invium; I.: Lüt. lat. invium; E.: s. un-, ge-, \*far-en; L.: Gneuss Lb Nr. 176
- un-ge-fēr-ed**, ae., Adj.: Vw.: s. un-ge-fēr-ed
- un-ge-fēr-ed**, un-ge-fēr-ed, ae., Adj.: nhd. unzugänglich; ÜG.: lat. inaccessus; E.: s. un-, ge-, fēr-an; L.: Hall/Meritt 376b
- un-ge-fēr-n-e**, ae., Adj.: nhd. unpassierbar; ÜG.: lat. invius Gl; I.: Lüt. lat. invius; E.: s. un-, ge-, \*fēr-n-e; L.: Hh 111, Gneuss Lb Nr. 176
- un-ge-fōg** (1), ae., Adj.: nhd. unangemessen, unmäßig; Hw.: vgl. afries. unefōge, ahd. ungifuogi\*; E.: s. un-, ge-, \*fōg (2); L.: Hall/Meritt 376b
- un-ge-fōg** (2), ae., st. N. (i): nhd. Exzess, Unmäßigkeit; Hw.: vgl. afries. unefōch; E.: s. un-, ge-fōg (1); L.: Hall/Meritt 376b
- un-ge-fōg-e**, ae., Adv.: nhd. unangemessen, unmäßig; E.: s. un-ge-fōg-e; L.: Hall/Meritt 376b
- un-ge-frē-m-m-ing**, ae., st. F. (ō): nhd. Unvollkommenheit, Unzulänglichkeit; ÜG.: lat. imperfectum; I.: lat. imperfectum; E.: s. un-, ge-, \*frē-m-ing; L.: Gneuss Lb Nr. 196
- un-ge-hæ-l-ed-lic**, ae., Adj.: nhd. unheilbar; ÜG.: lat. insanabilis; Hw.: s. un-ge-hæ-l-en-d-lic; I.: Lüt. lat. insanabilis; E.: s. un-, ge-, \*hæ-l-ed-lic; L.: Gneuss Lb Nr. 166
- un-ge-hæ-l-en-d-lic**, ae., Adj.: nhd. unheilbar; ÜG.: lat. insanabilis Gl; Hw.: s. un-ge-hæ-l-ed-lic; I.: Lüt. lat. insanabilis; E.: s. un-, ge-, \*hæ-l-en-d-lic; L.: Gneuss Lb Nr. 166
- un-ge-híe-r-ed**, ae., Adj.: nhd. ungehört; ÜG.: lat. inauditus; E.: s. un-, ge-, híe-r-an; L.: Hall/Meritt 377a

- un-ge-híe-r-sum**, un-ge-hý-r-sum, ae., Adj.: nhd. ungehorsam, rebellisch, aufsässig; Hw.: vgl. as. ungihórsam; E.: s. un-, ge-híe-r-sum; L.: Hall/Meritt 377a, Obst/Schleburg 327b
- un-ge-hri-n-en**, ae., Adj.: nhd. unberührt; ÜG.: lat. intactus; E.: s. un-, ge-, hrí-n-an; L.: Hall/Meritt 377a
- un-ge-hý-r-sum**, ae., Adj.: Vw.: s. un-ge-híe-r-sum
- ung-el**, ae., M.: nhd. Fett, Talg; I.: Lw. lat. unguen; E.: s. lat. unguen, M., Salbe, Fett; idg. \*onguen-, \*nguen-, Sb., Salbe, Schmiere, Pokorny 779; vgl. idg. \*ongu-, V., salben, Pokorny 779; L.: Hh 376
- un-ge-lær-ed**, ae., Adj.: nhd. ungelehrt, ungebildet; ÜG.: lat. rusticus (Adj.); E.: s. un-, \*ge-lær-ed; L.: Hall/Meritt 377a, Lehnert 219a
- un-ge-lær-ed-nés**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ge-lær-ed-nés-s
- un-ge-lær-ed-nés-s**, un-ge-lær-ed-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Unbegabtheit, Ungeschicktheit, Unkenntnis; ÜG.: lat. rusticitas; E.: s. un-ge-lær-ed, -nés-s; L.: Hall/Meritt 377a
- un-ge-la-þ-od**, ae., Part. Präs.=Adj.: nhd. ungeladen, nicht eingeladen; Hw.: vgl. afries. \*unelathad, ahd. ungiladōt\*; E.: s. un-, \*ge-la-þ-od; L.: Hall/Meritt 377a
- un-geld**, ae., st. N. (a): Vw.: s. un-gield
- un-ge-léaf**, ae., Adj.: nhd. ungläubig; E.: s. un-, ge-, \*léaf (3); L.: Hall/Meritt 377a
- un-ge-léaf-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Unglaube; ÜG.: lat. (incredibilis) Gl, (incredulus) Gl; E.: s. un-ge-léaf; L.: Hall/Meritt 377a
- un-ge-léaf-ful**, ae., Adj.: Vw.: s. un-ge-léaf-ful-l
- un-ge-léaf-ful-l**, un-ge-léaf-ful, ae., Adj.: nhd. ungläubhaft; ÜG.: lat. incredibilis Gl, infidelis Gl, uncredulus Gl; E.: s. un-, ge-, léaf-a, ful-l (2); L.: Hall/Meritt 377a
- un-ge-léaf-ful-nés**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ge-léaf-ful-nés-s
- un-ge-léaf-ful-nés-s**, un-ge-léaf-ful-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Unglaube; ÜG.: lat. incredulitas Gl; E.: s. ge-léaf-ful-l, -nés-s; L.: Hall/Meritt 377a
- un-ge-léaf-sum**, ae., Adj.: nhd. ungläubig; ÜG.: lat. incredulus, infidelis; E.: s. un-ge-léaf, sum; L.: Hall/Meritt 377a
- un-ge-léaf-sum-nés**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ge-léaf-sum-nés-s
- un-ge-léaf-sum-nés-s**, un-ge-léaf-sum-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Unglaube, Untreue, Heidentum; ÜG.: lat. infidelitas; E.: s. un-ge-léaf-sum, -nés-s; L.: Hall/Meritt 377a
- un-ge-lic**, ae., Adj.: nhd. ungleich, verschieden; ÜG.: lat. dissimilis, (divertere) Gl, impar, indissimilis; E.: s. un-, ge-, -líc (3); L.: Hall/Meritt 377a, Lehnert 219a
- un-ge-líc-e**, ae., Adv.: nhd. ungleich, verschieden; E.: s. un-ge-lic; L.: Hall/Meritt 377a, Lehnert 219a
- un-ge-líc-nés**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ge-líc-nés-s
- un-ge-líc-nés-s**, un-ge-líc-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Unterschiedlichkeit, Unterschied; ÜG.: lat. dissimilitudo Gl; E.: s. un-ge-líc, -nés-s; L.: Hall/Meritt 377a
- un-ge-líef-en**, ae., Adj.: nhd. ungläubig; ÜG.: lat. infidelis; I.: Lüt. lat. infidelis; E.: s. un-, ge-, \*líef-en; L.: Hh 201
- un-ge-líef-en-nés**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ge-líef-en-nés-s
- un-ge-líef-en-nés-s**, un-ge-líef-en-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Unglaube; ÜG.: lat. (incredulitas) Gl; E.: s. ge-léaf-ful-l, -nés-s; L.: Hall/Meritt 377b
- un-ge-li-m-p**, ae., st. N. (a): nhd. Unglück, Unglimpf; E.: s. un-, ge-li-m-p; L.: Hall/Meritt 377b, Lehnert 219a
- un-ge-mæ-n-e**, ae., Adj.: nhd. Sorglosigkeit, Nachlässigkeit; ÜG.: lat. incuria; E.: s. un-, ge-, mæ-n-e
- un-ge-me-t-e**, ae., Adv.: nhd. ohne Maß, extrem; E.: s. un-, \*ge-me-t-e; L.: Hall/Meritt 377b, Lehnert 219a

- un-ge-me-t-lic**, ae., Adj.: nhd. unermesslich, ungeheuer; ÜG.: lat. (divertere) Gl, intemperans Gl; E.: s. un-, ge-, me-t-an; L.: Hall/Meritt 377b
- un-ge-me-t-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ge-me-t-nès-s
- un-ge-me-t-nès-s**, un-ge-me-t-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Extravaganz; ÜG.: lat. dementia Gl; E.: s. un-ge-me-t-e; L.: Hall/Meritt 337b
- un-ge-myn-d-ig**, ae., Adj.: nhd. sich nicht erinnernd an; E.: s. un-, ge-myn-d-ig; L.: Hall/Meritt 378a, Obst/Schleburg 327b
- un-ge-rā-d-e**, ae., Adj.: nhd. töricht, scharf, rauh, heftig; E.: s. un-, ge-, \*rā-d-e (6); L.: Hh 253
- un-ge-rec**, ae., N.: nhd. Lärm; ÜG.: lat. tumultus Gl; E.: s. un-, ge-rec; L.: Hh 255
- un-ge-reord-ed-lic**, ae., Adj.: nhd. habbüchtig; ÜG.: lat. insatiabilis Gl; I.: Lüt. lat. insatiabilis; E.: s. un-, ge-, \*reor-d-ed-lic; L.: Gneuss Lb Nr. 110
- un-ge-ri-s-n-e**, ae., Adj.: nhd. unpassend, ungeeignet; ÜG.: lat. indignus; E.: s. un-, g-, ri-s-n-e
- un-ge-rȳd-e**, ae., Adj.: nhd. wild, tosend; E.: s. un-, ge-rȳd-e; L.: Hall/Meritt 378a, Obst/Schleburg 327b
- un-ge-sāl-ig**, ae., Adj.: nhd. unglücklich; ÜG.: lat. infaustus, infelix; E.: s. un-, ge-, sāl-ig; L.: Hall/Meritt 388b
- un-ge-sāl-ig-līc-e**, ae., Adv.: nhd. unglücklich, böse; E.: s. un-sāl-ig, -līc (3); L.: Hall/Meritt 388b
- un-ge-sāl-ig-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ge-sāl-ig-nès-s
- un-ge-sāl-ig-nès-s**, un-ge-sāl-ig-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Unglück, Unglücklichkeit; ÜG.: lat. infelicitas Gl; I.: Lüt. lat. infelicitas; E.: s. un-, ge-, \*sāl-ig-nès-s; L.: Gneuss Lb Nr. 137, Hall/Meritt 378b
- un-ge-scæþ-ful-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ge-scæþ-ful-nès-s
- un-ge-scæþ-ful-nès-s**, un-ge-scæþ-ful-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Unschuld; ÜG.: lat. innocentia; Hw.: s. un-scæþ-ful-nès-s; I.: Lüt. lat. innocentia; E.: s. un-, ge-, \*scæþful-nès-s; L.: Gneuss Lb Nr. 134
- un-ge-scéa-d (1)**, ae., st. N. (a): nhd. Unverständnis, Unintelligenz, Unvernunft, Unempfindlichkeit; E.: s. un-, ge-scéa-d (1); L.: Hall/Meritt 378b
- un-ge-scéa-d (2)**, ae., Adj.: nhd. unvernünftig; E.: s. un-, ge-scéa-d (2); L.: Hall/Meritt 378b
- un-ge-scéa-d (3)**, ae., Adv.: nhd. äußerst, überaus; E.: s. un-ge-scéa-d (2); L.: Hall/Meritt 378b
- un-ge-scéa-d-lic**, ae., Adj.: nhd. unvernünftig, unklug; E.: s. un-, ge-scéa-d-lic; L.: Hall/Meritt 378b
- un-ge-scéa-d-lic-e**, ae., Adv.: nhd. unvernünftig, unklug; E.: s. un-ge-scéa-d-lic; L.: Hall/Meritt 378b
- un-ge-sceap-en**, ae., Adj.: nhd. ungestaltet, ungeformt; ÜG.: lat. increatus Gl; E.: s. un-, ge-, sceap; L.: Hall/Meritt 378b
- un-ge-scrē-p-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ge-scrē-p-nès-s
- un-ge-scrē-p-nès-s**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ge-scrē-p-nès-s
- un-ge-scrē-p-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ge-scrē-p-nès-s
- un-ge-scrē-p-nès-s**, un-ge-scrē-p-nès, un-ge-scrē-p-nès-s, un-ge-scrē-p-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Unbehagen; ÜG.: lat. incommodus (M.) Gl; E.: s. un-, ge-, \*scrē-p-e (2); L.: Hall/Meritt 378b
- un-ge-scrō-p**, ae., N.: nhd. Beschwerlichkeit, Unbequemlichkeit; E.: s. un-, ge-, \*scrō-p; L.: Hh 284
- un-ge-sew-en-lic**, ae., Adj.: nhd. unsichtbar; ÜG.: lat. invisibilis; E.: s. un-, ge-, \*sew-en, -līc (3); L.: Hall/Meritt 378b

- un-ge-sew-en-līc-e**, ae., Adv.: nhd. unsichtbar; E.: s. un-ge-sew-en-lic; L.: Hall/Meritt 378b
- un-ge-si-b-b**, ae., Adj.: nhd. nicht verwandt; ÜG.: lat. (discordare); E.: s. un-, ge-, si-b-b (2); L.: Hall/Meritt 278
- un-ge-swēnc-ed-lic**, ae., Adj.: nhd. unermüdlich; ÜG.: lat. infatigabilis; E.: s. un-, ge-, swēnc-an, -līc (3); L.: Hall/Meritt 379a
- un-ge-téo-n**, ae., N.: nhd. Beschädigung; E.: s. un-, ge-, \*téo-n (1); L.: Hh 345
- un-ge-tréow-e**, un-ge-tríew-e, ae., Adj.: nhd. untreu; E.: s. un-, ge-, tréow-e; L.: Hall/Meritt 379a
- un-ge-tréow-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ge-tréow-nès-s
- un-ge-tréow-nès-s**, un-ge-tréow-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Unglaube, Treulosigkeit, Unzuverlässigkeit; Hw.: s. un-ge-tréow-e; E.: s. un-, ge-, tréow-nès-s; L.: Hall/Meritt 379a
- un-ge-tréow-þ**, un-ge-tríew-þ, un-ge-trýw-þ, ae., st. F. (jō): nhd. Untreue, Verrat; Hw.: s. un-ge-tréow-e; E.: s. un-, ge-, tréow-þ; L.: Hall/Meritt 379a, Lehnert 219b
- un-ge-tríew-e**, ae., Adj.: Vw.: s. un-ge-tréow-e
- un-ge-tríew-þ**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ge-tréow-þ
- un-ge-trýw-þ**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ge-tréow-þ
- un-ge-þeah-t-en-lic**, ae., Adj.: nhd. eilig; ÜG.: lat. inconsultus; E.: s. un-, ge-, þeah-t, -līc (3); L.: Hall/Meritt 379a
- un-ge-þeah-t-en-līc-e**, ae., Adv.: nhd. eilig; E.: s. un-ge-þeah-t-en-lic; L.: Hall/Meritt 379a
- un-ge-þwār-e**, ae., Adj.: nhd. uneinig, nicht harmonierend; ÜG.: lat. infestus; Hw.: s. un-þwār-e; E.: s. un-, ge-, þwār-e (2); L.: Hall/Meritt 379a
- un-ge-þwār-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-ge-þwār-nès-s
- un-ge-þwār-nès-s**, un-ge-þwār-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Störung, Unruhe, Zwietracht, Streit; ÜG.: lat. improbitas; Hw.: s. un-ge-þwār-e, un-þwār-nès-s; E.: s. un-, ge-, þwār-nès-s; L.: Hall/Meritt 379b
- un-ge-þýr-e**, ae., Adj.: nhd. nicht übereinstimmend, Streiter? (= ungeþýre subst.); ÜG.: lat. dissensor Gl; E.: s. un-, ge-, \*týr-e; L.: Hh 375
- un-ge-weax-en**, ae., Adj.: nhd. »ungewachsen«, unerwachsen; Hw.: vgl. afries. unewaxen; E.: s. un-, \*ge-weax-en; L.: Hall/Meritt 379b
- un-ge-wém-m-ed**, ae., Adj.: nhd. unbefleckt, sauber, unverletzt; ÜG.: lat. incorruptibilis Gl, incorruptus, infractus Gl, intemeratus, inviolatus; E.: s. un-, ge-, wém-m; L.: Hall/Meritt 379b
- un-ge-wēn-ed**, ae., Adj.: Vw.: s. un-ge-wēn-ed
- un-ge-wi-der-e**, ae., N.: nhd. Unwetter; Hw.: s. un-wi-der-e; E.: s. un-, ge-, wi-der-e; L.: Hh 393
- un-ge-wi-s-s** (1), ae., Adj.: nhd. ungewiss, unkug, unerfahren; Hw.: vgl. afries. unewiss, ahd. ungiwis\*; E.: s. un-, ge-wi-s-s; L.: Hall/Meritt 379b
- un-ge-wi-s-s** (2), ae., st. N. (a): nhd. Ungewissheit, Ignoranz; E.: s. un-ge-wi-s-s (1); L.: Hall/Meritt 379b
- un-ge-wī-t-eg**, ae., Adj.: nhd. vernunftlos, wahnsinnig; ÜG.: lat. insanus; E.: s. un-, ge-, wī-t-eg
- un-ge-wēn-ed**, un-ge-wēn-ed, ae., Adj.: nhd. unerwartet; ÜG.: lat. (inopinari); E.: s. un-, ge-, wēn-an; L.: Hall/Meritt 379b
- un-ge-wun-e-lic**, ae., Adj.: nhd. ungewöhnlich, fremd; E.: s. un-, \*ge-wun-lic; L.: Hall/Meritt 380a, Lehnert 219b
- un-ge-wun-e-līc-e**, ae., Adv.: nhd. ungewöhnlich, fremd; E.: s. un-ge-wun-lic; L.: Hall/Meritt 380a

- un-gield**, un-gild, un-gyld, un-geld, ae., st. N. (a): nhd. teure Steuer; E.: s. un-, gield; L.: Hall/Meritt 380a, Lehnert 219b
- un-gif-r-e**, ae., Adj.: nhd. unheilvoll; E.: s. un-, gif-r-e; L.: Hall/Meritt 380a
- un-gild**, ae., st. N. (a): Vw.: s. un-gield
- un-gild-e**, ae., Adj.: nhd. bußlos; E.: s. un-, \*gild-e (2); L.: Hh 131
- un-gi-n-n**, un-gi-n-n-e, ae., Adj.: nhd. nicht weit, nicht groß; E.: s. un-, gi-n-n (1); L.: Hall/Meritt 380a
- un-gi-n-n-e**, ae., Adj.: Vw.: s. un-gi-n-n
- un-gléa-w**, ae., Adj.: nhd. unklug, dumm; ÜG.: lat. caecus Gl; E.: s. un-, gléa-w; L.: Hall/Meritt 380a
- un-gléa-w-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-gléa-w-nès-s
- un-gléa-w-nès-s**, un-gléa-w-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Dummheit, Unwissenheit; ÜG.: lat. (caecitas) Gl; E.: s. un-, gléa-w-nès-s; L.: Hall/Meritt 380a
- un-gléa-w-scip-e**, ae., st. M. (i): nhd. Dummheit, Unwissenheit; E.: s. un-, gléa-w-scip-e; L.: Hall/Meritt 380a
- un-gnē-þ-e**, ae., Adj.: Vw.: s. un-gnȳ-þ-e
- un-gnȳ-þ-e**, un-gnē-þ-e, ae., Adj.: nhd. nicht geizig, freigiebig; E.: s. un-, \*gnȳ-þ-e?; L.: Hall/Meritt 380a
- un-gōd** (1), ae., Adj.: nhd. ungut, nicht gut, böse, schlecht; E.: s. un-, gōd (2); L.: Hall/Meritt 380a
- un-gōd** (2), ae., st. N. (a): nhd. Ungutes, Böses, Schlechtes; E.: s. un-, gōd (1); L.: Hall/Meritt 380a
- un-grē-n-e**, ae., Adj.: Vw.: s. un-grē-n-e
- un-grīp-en-d-lic**, ae., Adj.: nhd. untadelhaft; ÜG.: lat. irreprehensibilis; I.: Lüt. lat. irreprehensibilis; E.: s. un-, \*grīp-en-d-lic; L.: Gneuss Lb Nr. 132
- un-grē-n-e**, un-grē-n-e, ae., Adj.: nhd. nicht grün; E.: s. un-, grē-n-e; L.: Hall/Meritt 380a, Lehnert 219b
- un-gyld**, ae., st. N. (a): Vw.: s. un-gield
- un-hā-l**, ae., Adj.: Vw.: s. un-hā-l
- un-hā-l-u**, ae., sw. F. (īn): nhd. Unheil; ÜG.: lat. crux Gl, infirmitas Gl, languor Gl; Hw.: s. un-hā-l; E.: s. un-, hā-l-u; L.: Hall/Meritt 380b
- un-hā-l**, un-hā-l, ae., Adj.: nhd. »unheil«, krank, schwach; ÜG.: lat. aegrotus Gl, debilis Gl, (habere) Gl, hydropicus Gl, insanus, (languere) Gl, languidus Gl; E.: s. un-, hā-l; L.: Hall/Meritt 380b
- un-hā-r**, ae., Adj.: nhd. sehr alt, greis; E.: s. un-, hā-r; L.: Hall/Meritt 380b
- un-héa-h**, un-hē-h, ae., Adj.: nhd. unhoch, niedrig; E.: s. un-, héa-h (1); L.: Hall/Meritt 380b, Lehnert 219b
- un-hē-h**, ae., Adj.: Vw.: s. un-héa-h
- un-híe-r-e**, un-hío-r-e, un-hý-r-e, ae., Adj.: nhd. unheimlich, schrecklich, unangenehm, grauenhaft; ÜG.: lat. trux Gl; E.: s. un-, híe-r-e (1); L.: Hall/Meritt 380b, Lehnert 219b
- un-híe-r-lic**, un-hío-r-lic, ae., Adj.: nhd. unheimlich, betrüblich; Hw.: s. un-híe-r-e; E.: s. un-, \*híe-r-lic?; L.: Hall/Meritt 380b
- un-híe-r-lic-e**, un-hío-r-líc-e, ae., Adv.: nhd. unheimlich, betrüblich; Hw.: s. un-híe-r-e; E.: s. un-híe-r-lic; L.: Hall/Meritt 380b
- un-híe-r-sum**, ae., Adj.: nhd. ungehorsam; Hw.: vgl. afries. \*unhársum, ahd. unhōrsam\*; E.: s. un-, híe-r-sum; L.: Hall/Meritt 380b
- un-híe-r-sum-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-híe-r-sum-nès-s
- un-híe-r-sum-nès-s**, un-híe-r-sum-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Ungehorsam; ÜG.: lat. inoboedientia; E.: s. un-híe-r-sum, -nès-s; L.: Hall/Meritt 380b
- un-hío-r-e**, ae., Adj.: Vw.: s. un-híe-r-e

- un-hío-r-lic**, ae., Adj.: Vw.: s. un-híe-r-lic
- un-hío-r-líc-e**, ae., Adv.: Vw.: s. un-híe-r-líc-e
- un-híw-ed**, ae., Adj.: nhd. unverstellt; ÜG.: lat. discolor Gl; E.: s. un-; L.: Hall/Meritt 380b
- un-hli-t-m-e**, ae., Adj.: Vw.: s. un-hly-t-m-e
- un-hly-t-m-e**, un-hli-t-m-e, ae., Adj.: nhd. nicht auszulosen?, sehr unglücklich; E.: s. un-, \*hly-t-m-e; L.: Hh 165, Hall/Meritt 381a, Lehnert 219b
- un-hná-w**, ae., Adj.: nhd. freigiebig; E.: s. un-, hná-w; L.: Hall/Meritt 381a, Lehnert 219b
- un-hog-a**, ae., Adj.: nhd. töricht; ÜG.: lat. imprudens Gl; E.: s. un-, hog-a (2); L.: Hall/Meritt 381a
- un-hol-d**, ae., Adj.: nhd. feindlich, böse; ÜG.: lat. infestus; E.: s. un-, hol-d (2); L.: Hall/Meritt 381a
- un-hol-d-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Unhold, Monster, Teufel; Hw.: s. un-hol-d; E.: s. un-, \*hol-d-a?; germ. \*unhulþō-, \*unhulþōn, \*unhulþa-, \*unhulþan, sw. M. (n), Unhold; vgl. idg. \*ně (1), \*nē, \*nei, \*ŋ-, Verneinungspartikel, Pokorny 756, 757; idg. \*kel- (2), V., neigen, Pokorny 552; L.: Hall/Meritt 381a
- un-hrō-r**, ae., Adj.: nhd. unbrauchbar (bezüglich einer Rüstung), unbeweglich, schwach; E.: s. un-, hrō-r; L.: Hall/Meritt 381a, Lehnert 219b
- un-hyl-d-u**, ae., st. F. (ō): nhd. Feindschaft, Unfreundlichkeit; E.: s. un-, hyl-d-u; L.: Hall/Meritt 381a
- un-hý-r-e**, ae., Adj.: Vw.: s. un-híe-r-e
- un-læ-d**, un-læ-d-e, ae., Adj.: nhd. arm, elend, unglücklich, böse, verflucht; E.: s. un-, \*læ-d; L.: Hh 191, Hall/Meritt 381a, Lehnert 219b
- un-læ-d-e**, ae., Adj.: Vw.: s. un-læ-d
- un-lær-ed**, ae., Part. Präs.=Adj.: nhd. ungelehrt, unwissend; ÜG.: lat. indoctus Gl; E.: s. un-, ge-, lær-an; L.: Hall/Meritt 381a
- un-læ-t**, ae., Adj.: nhd. unermüdlich; E.: s. un-, læ-t; L.: Hall/Meritt 381a
- un-læ-t-t-a**, ae., F.: nhd. Sünde; E.: s. un-læ-d; L.: Hh 193
- un-lā-f**, ae., st. F. (ō): nhd. nachgebogenes Kind; ÜG.: lat. postumus (M.) Gl; E.: s. un, lā-f; L.: Hall/Meritt 381a
- un-lag-u**, ae., st. F. (ō): nhd. schlechtes Gesetz, Ungerechtigkeit; E.: s. un-, lag-u (3); L.: Hall/Meritt 381a, Lehnert 219b
- un-leah-tor-wyr-d-e**, ae., Adj. (ja): nhd. untadelhaft; ÜG.: lat. irreprehensibilis; I.: Lüt. lat. irreprehensibilis; E.: s. un-, \*leah-tor-wyr-d-e; L.: Gneuss Lb Nr. 132
- un-léa-n-od**, ae., Adj.: nhd. unbezahlt, unbefohnt; E.: s. un-, \*léa-n-od; L.: Hall/Meritt 381a, Lehnert 219b
- un-léof**, ae., Adj.: nhd. unlieb, ungeliebt, gehasst, verhasst; E.: germ. \*unleuba-, \*unleubaz, Adj., ungeliebt, verhasst; vgl. idg. \*ně (1), \*nē, \*nei, \*ŋ-, Konj., Negationspartikel, nicht, Pokorny 756, 757; idg. \*leub<sup>h</sup>-, V., Adj., gern haben, begehren, lieb, Pokorny 683; L.: Hall/Meritt 381b
- un-leo-þ-u-wāc-nés**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-leo-þ-u-wāc-nés-s
- un-leo-þ-u-wāc-nés-s**, un-leo-þ-u-wāc-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Unbeugsamkeit; ÜG.: lat. infestatio Gl; E.: s. un-, leo-þ-u, wāc-ian, -nés-s; L.: Hall/Meritt 217a
- un-lieg-n-e**, ae., Adj.: nhd. unfraglich; E.: s. un-, \*lieg-n-e; L.: Hh 201
- un-lī-f-ig-end-e**, ae., Adj.: nhd. leblos, tot; ÜG.: lat. (defungi) Gl; E.: s. un-, lī-f; L.: Hall/Meritt 381b
- un-līþ-e**, ae., Adj. (ja): nhd. grausam, unsanft, streng; E.: s. un-, līþ-e (2); L.: Hall/Meritt 381b
- un-lu-s-t**, ae., st. M. (a?, u?): nhd. »Unlust«, böses Verlangen, Lust, Faulheit; E.: s. un-, lu-s-t; L.: Hall/Meritt 381b

- un-lyb-b-a** ae., sw. M. (n): nhd. Gift, Zauber, Lab; E.: s. un-, \*lyb-b-a; L.: Hh 208
- un-ly-f-t**, ae., st. M. (i), st. F. (i), st. N. (a): nhd. »Unluft«, schlechte Luft; E.: s. un-, ly-f-t; L.: Hall/Meritt 381b
- un-lýt-el**, ae., Adj.: nhd. groß, viel, nicht klein; E.: un-, lýt-el; L.: Hall/Meritt 381b, Lehnert 219b
- un-mæg**, un-māg, ae., st. M. (a): nhd. verräterischer Verwandter, schlimmer Verwandter, Fremder; E.: s. un-, mæg; L.: Hall/Meritt 381b, Lehnert 219b, Obst/Schleburg 328a
- un-mæl-e**, ae., Adj.: nhd. unbefleckt; ÜG.: lat. (virgo) Gl; E.: s. un-, \*mæl-e (4); L.: Hh 211
- un-mæ-n-e**, ae., Adj.: nhd. unschuldig, ehrlich; E.: s. un-, mæ-n-e (2); L.: Hall/Meritt 381b
- un-mæ-t-e**, un-mē-t-e, ae., Adj.: nhd. unmäßig, maßlos, ungeheuer; ÜG.: lat. enormis, immanis, immensus, infestus, nimis, opimus; E.: s. un-, mæ-t-e; L.: Hall/Meritt 381b
- un-mæ-t-lic**, ae., Adj.: nhd. unmäßig, gewaltig, enorm; E.: s. un-, mæ-t-e, -līc (3); L.: Hall/Meritt 381b
- un-mæ-t-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-mæ-t-nès-s
- un-mæ-t-nès-s**, un-mæ-t-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Unmäßigkeit, Maßlosigkeit; ÜG.: lat. impetus; E.: s. un-, \*mæ-t-nès-s?; L.: Hall/Meritt 381b
- un-māg**, ae., st. M. (a): Vw.: s. un-māg
- un-mag-a** (1), ae., Adj.: nhd. mittellos; E.: s. un-, mag-a (2); L.: Hh 213, Lehnert 219b
- un-mag-a** (2), ae., sw. M. (n): nhd. Abhängiger, bedürftige Person; E.: s. un-mag-a (1); L.: Hall/Meritt 382a, Lehnert 219b
- un-manig**, un-mēnig, ae., Adj.: nhd. nicht viel, einige; ÜG.: lat. (multis) Gl, paucus Gl; Hw.: vgl. afries. unmanich, ahd. unmanag\*; E.: s. un-, manig; L.: Hall/Meritt 382a
- un-meah-t** (1), un-mih-t (1), ae., st. F. (i): nhd. Schwäche; ÜG.: lat. impossibilitas Gl; E.: s. un-, meah-t; L.: Hall/Meritt 382a
- un-meah-t** (2), un-mih-t (2), ae., Adj.: nhd. unmöglich; ÜG.: lat. impossibilis Gl; E.: s. un-meah-t (1); L.: Hall/Meritt 382a
- un-meah-t-ig**, un-mih-t-ig, ae., Adj.: nhd. schwach, machtlos, kraftlos; ÜG.: lat. impossibilis Gl; Hw.: vgl. got. unmahteigs, afries. unmechtich\*, anfrk. unmahtig, ahd. unmahfig; E.: s. un-, meah-t-ig; L.: Hall/Meritt 382a
- un-meah-t-ig-lic**, un-mih-t-ig-lic, ae., Adj.: nhd. schwach, unmöglich; ÜG.: lat. difficultis Gl, (difficultas) Gl, impossibilis Gl; E.: s. un-meah-t-ig, -līc (3); L.: Hall/Meritt 382a
- un-mel-t-an**, ae., st. V. (3b): nhd. »nicht schmelzen«; ÜG.: lat. (sebum) Gl; E.: s. un-, mel-t-an (1)
- un-mēnig**, ae., Adj.: Vw.: s. un-manig
- un-mē-t-e**, ae., Adj.: Vw.: s. un-mæ-t-e
- un-mih-t** (1), ae., st. F. (i): Vw.: s. un-meah-t (1)
- un-mih-t** (2), ae., Adj.: Vw.: s. un-meah-t (2)
- un-mih-t-ig**, ae., Adj.: Vw.: s. un-meah-t-ig
- un-mih-t-ig-lic**, ae., Adj.: Vw.: s. un-meah-t-ig-lic
- un-mil-d-e**, ae., Adj. (ja): nhd. harsch; ÜG.: lat. immisericors; E.: s. un-, mil-d-e; L.: Hall/Meritt 382a
- un-mil-d-heort**, ae., Adj. (ja): nhd. unbarmherzig; ÜG.: lat. immisericors Gl; E.: s. un-, mil-d-e; L.: Hall/Meritt 382a

## Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

**un-mur-n**, ae., Adj.: nhd. unbesorgt, unbekümmert; Vw.: s. \*-lic, -līc-e; E.: s. un-, \*mur-n; L.: Hh 227

**\*un-mur-n-lic**, ae., Adj.: nhd. rücksichtslos; Hw.: s. un-mur-n-līc-e; E.: s. un-mur-n, -līc (3)

**un-mur-n-līc-e**, ae., Adv.: nhd. rücksichtslos; E.: s. \*un-mur-n-lic; L.: Hall/Meritt 382a, Lehnert 220a

**un-n-an**, ae., Prät.-Präs.: nhd. gönnen, gewähren, erlauben, geben, wünschen, verlangen; ÜG.: lat. optare Gl; Vw.: s. ge-; E.: germ. \*unnan, Prät.-Präs., gönnen, gewogen sein (V.); idg. \*nā- (1), V., helfen, nützen, begünstigen, Pokorny 754, Seibold 80?; idg. \*ans-, V., wohlgeniegt sein (V.), günstig sein (V.), Pokorny 47?; L.: Hh 376, Hall/Meritt 382b, Lehnert 220a

**un-néa-h** (1), ae., Adj.: nhd. unnahe, weit, weit weg; ÜG.: lat. longinquus Gl; E.: s. un-, néa-h (1); L.: Hall/Meritt 382b

**un-néa-h** (2), ae., Adv.: nhd. unnahe, weit, weit weg; E.: s. un-néa-h (1); L.: Hall/Meritt 382b

**un-n-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Grund, Erlaubnis, Zustimmung, Gewährung, Freigebigkeit; Hw.: s. un-n-an; E.: s. un-n-an; L.: Hh 377

**un-nyt-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-nyt-t-nès-s

**un-nyt-nis**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-nyt-t-nès-s

**un-nyt-t** (1), ae., st. M. (ja): nhd. Unnützes, Überflüssiges; E.: s. un-, nyt-t (1); L.: Hall/Meritt 382b, Obst/Schleburg 328a

**un-nyt-t** (2), ae., Adj.: nhd. unnütz, unbrauchbar, nutzlos, überflüssig; ÜG.: lat. otiosus; Hw.: vgl. got. unnuts\*, afries. unnett, ahd. unnuzzī\*; E.: germ. \*unnutī-, \*unnutiz, Adj., unnützlich, unnütze, unbrauchbar; westgerm. \*unnutja-, \*unnutjaz, Adj., unnützlich, unnütze, unbrauchbar; s. vgl. idg. \*nē (1), \*nē, \*nei, \*ṇ-, Konj., Negationspartikel, nicht, Pokorny 756, 757; idg. \*neud-, V., greifen, ergreifen, nutzen, Pokorny 759?; L.: Hall/Meritt 382b, Lehnert 220a, Obst/Schleburg 328a

**un-nyt-t-nès-s**, un-nyt-nès, un-nyt-t-nis-s, un-nyt-nis, ae., st. F. (jō): nhd. Nutzlosigkeit, Sinnlosigkeit; ÜG.: lat. nugacitas Gl; E.: s. un-nyt-t (2), -nès-s; L.: Hall/Meritt 382b, Obst/Schleburg 328a

**un-nyt-t-nis-s**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-nyt-t-nès-s

**un-of-er-cu-m-en**, ae., Adj.: nhd. unbesiegt; ÜG.: lat. indigestus Gl; E.: s. un-, of-er, cu-m-an; L.: Hall/Meritt 382b

**un-of-er-fēr-e**, ae., Adj. (ja): Vw.: s. un-of-er-fēr-e

**un-of-er-fēr-e**, un-of-er-fēr-e, ae., Adj. (ja): nhd. unpassierbar; E.: s. un-, of-er, fēr-e (1); L.: Hh 111

**un-of-er-s-wī-þ-ed-lic**, ae., Adj.: nhd. unbesiegbar; E.: s. on-, of-er, \*s-wī-þ-ed-lic; L.: Hall/Meritt 382b, Lehnert 220a

**un-rē-d**, un-rē-d, ae., st. M. (a): nhd. verrückter Plan, Verbrechen, Verrat; Hw.: vgl. afries. unrēd, ahd. unrāt; E.: s. un-, rē-d (1); L.: Hall/Meritt 382b, Lehnert 220a

**un-rē-d-lic**, ae., Adj.: nhd. gedankenlos; Hw.: vgl. afries. unrēdelic; E.: s. un-, rē-d-lic; L.: Hall/Meritt 383a

**un-rē-d-līc-e**, ae., Adv.: nhd. gedankenlos; Hw.: vgl. afries. unrēdelic; E.: s. un-rē-d-lic; L.: Hall/Meritt 383a

**un-rē-d**, ae., st. M. (a): Vw.: s. un-rē-d

**un-rih-t** (1), un-ryh-t (1), ae., Adj.: nhd. unrichtig, unrecht, falsch, ungerecht; ÜG.: lat. iniquus Gl, iniustus Gl, nequam Gl, (pervertere), pravus Gl; Hw.: vgl. afries. unriucht (1), anfrk. unrehto (2), as. unreht\* (2), ahd. unreht (1); E.: germ. \*unrehta-, \*unrehtaz, Adj., unrichtig, ungerecht; idg. \*nē (1), \*nē, \*nei, \*ṇ-, Konj., Negationspartikel, nicht, Pokorny 756, 757; to-Partizip zu idg. \*reg- (1), Adj., V.,

Sb., gerade (Adj.) (2), richten, lenken, recken, strecken, Richtung, Linie, Pokorny 854; L.: Hall/Meritt 383a

**un-rih-t** (2), un-ryh-t (2), ae., st. N. (a): nhd. Unrecht, Sünde, Böses, Ungerechtigkeit; ÜG.: lat. avaritia Gl, iniquitas Gl; Hw.: s. un-rih-t (1); vgl. afries. unriucht (2), anfrk. unreht, as. unreht (1), ahd. unreht (2); E.: s. un-, rih-t (2); L.: Hall/Meritt 383a, Lehnert 220a

**un-rih-t-hæ-m-ed**, ae., N. (kons.): nhd. Fleischeslust, Ehebruch; ÜG.: lat. adulter Gl, fornicatio Gl; E.: s. un-rih-t, hæ-m-ed; L.: Hall/Meritt 383a

**un-rih-t-lic**, ae., Adj.: nhd. ungerecht, falsch, böse, sündig; ÜG.: lat. iniquus Gl, iniustus Gl, (superbus); Hw.: s. un-rih-t (1); vgl. afries. unriuchtlik\*, ahd. unrehtlīh\*; E.: s. un-, rih-t (1), -lic (3); L.: Hall/Meritt 383a

**un-rih-t-līc-e**, ae., Adv.: nhd. ungerecht, falsch, böse, sündig; Hw.: s. un-rih-t (1); vgl. ahd. unrehtlīhho\*; E.: s. un-rih-t-lic; L.: Hall/Meritt 383a, Lehnert 220a

**un-rih-t-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-rih-t-nès-s

**un-rih-t-nès-s**, un-rih-t-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Falschheit, Bosheit; Hw.: s. un-rih-t (1); E.: s. un-, rih-t (1), -nès-s; L.: Hall/Meritt 383a

**un-rih-t-wī-s**, ae., Adj.: nhd. falsch, ungerecht; ÜG.: lat. iniquus Gl, iniustus Gl, malignus Gl; E.: s. un-, rih-t (1), wī-s (1); L.: Hall/Meritt 383b

**un-rih-t-wī-s-lic**, ae., Adj.: nhd. ungerecht; ÜG.: lat. iniustus Gl; E.: s. un-, rih-t (1), wī-s (1), -lic (3)

**un-rih-t-wī-s-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-rih-t-wī-s-nès-s

**un-rih-t-wī-s-nès-s**, un-rih-t-wī-s-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Ungerechtigkeit; ÜG.: lat. iniquitas Gl, iniustitia Gl, nequitia Gl; Hw.: s. un-rih-t (1); E.: s. un-, rih-t (1), wī-s-nès-s; L.: Hall/Meritt 383b

**un-rī-m**, ae., st. M. (a), st. N. (a): nhd. unzählbare Menge, große Zahl, Unmenge; ÜG.: lat. unnumerabilis; E.: s. un-, rī-m; L.: Hall/Meritt 383b, Lehnert 220a, Obst/Schleburg 328a

**un-rī-m-e**, ae., Adj.: nhd. unzählig; E.: s. un-, \*rī-m-e (2); L.: Hh 261

**un-rī-p-e**, ae., Adj.: nhd. unreif, frühzeitig; E.: s. un-, rī-p-e (2); L.: Hall/Meritt 383b

**un-rēt-u**, ae., sw. F. (īn): nhd. Traurigkeit, Zerknirschung, Reue; ÜG.: lat. contritio; I.: Lbd. lat. contritio; E.: s. un-, rēt-u; L.: Gneuss Lb Nr. 51

**un-rōt**, ae., Adj.: nhd. unfroh, traurig, niedergeschlagen; ÜG.: lat. (contristare) Gl, maestus, tristis Gl; Vw.: s. -lic, -līc-e, -nès-s; E.: s. un-, rōt (2); L.: Hall/Meritt 383b, Lehnert 220a

**un-rōt-lic**, ae., Adj.: nhd. traurig, niedergeschlagen; ÜG.: lat. tristis Gl; Hw.: s. un-rōt; E.: s. un-, rōt (2), -līc (3); L.: Hall/Meritt 383b

**un-rōt-līc-e**, ae., Adv.: nhd. traurig, niedergeschlagen; Hw.: s. un-rōt; E.: s. un-rōt-lic; L.: Hall/Meritt 383b

**un-rōt-mō-d**, ae., Adj.: nhd. schermüdig; Hw.: s. un-rōt; E.: s. un-, rōt (2), \*-mō-d (2); L.: Hall/Meritt 383b

**un-rōt-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-rōt-nès-s

**un-rōt-nès-s**, un-rōt-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Traurigkeit, Zerknirschung, Reue; ÜG.: lat. contritio, maestitia, tristitia Gl; I.: Lbd. lat. contritio; Vw.: s. efen-; E.: s. un-, \*rōt-nès-s; L.: Gneuss Lb Nr. 51

**un-rōt-s-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. traurig werden, traurig sein (V.), traurig machen, unfroh sein (V.); ÜG.: lat. conturbare Gl; Vw.: s. efen-, ge-; Hw.: s. un-rōt; E.: s. un-, rōt-s-ian; L.: Hall/Meritt 383b

**un-rū-h**, ae., Adj.: nhd. glatt, saumlos; ÜG.: lat. inconsutilis Gl; E.: s. un-, rū-h; L.: Hall/Meritt 383b

**un-rū-m**, ae., Adj.: nhd. eng; ÜG.: lat. angustus Gl; E.: s. un-, rū-m (1)

- un-ryh-t** (1), ae., Adj.: Vw.: s. un-rih-t (1)
- un-ryh-t** (2), ae., st. N. (a): Vw.: s. un-rih-t (2)
- un-sæ-d**, ae., Adj.: nhd. ungesättigt, habbüchtig; ÜG.: lat. insatiabilis; I.: Lüt. lat. insatiabilis; E.: s. un-, sæ-d; L.: Gneuss Lb Nr. 110
- un-sāl-e**, ae., Adj.: nhd. böse, boshaft; E.: s. un-, \*sāl-e; L.: Hh 267
- un-sam-wrā-d-e**, ae., Adj.: nhd. nicht übereinstimmend; E.: s. un-, sam- (2), \*wrā-d-e; L.: Hh 406
- un-scæþ-ful**, ae., Adj.: nhd. unschuldig; ÜG.: lat. innocens Gl, rectus corde, immaculatus; I.: Lüt. lat. innocens; E.: s. un-, \*scæþ-ful; L.: Gneuss Lb Nr. 133
- un-scæþ-ful-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-scæþ-ful-nès-s
- un-scæþ-ful-nès-s**, un-scæþ-ful-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Unschuld; ÜG.: lat. innocentia; Hw.: s. un-ge-scæþ-ful-nès-s; I.: Lüs. lat. innocentia; E.: s. un-, \*scæþ-ful-nès-s; L.: Gneuss Lb Nr. 134
- un-scæþ-þ-ed**, ae., Adj.: nhd. unverletzt; ÜG.: lat. (illacrimare); E.: s. un-, scæþ-þ-ed; L.: Hall/Meritt 383b
- un-scæþ-þ-ed-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-scæþ-þ-ed-nès-s
- un-scæþ-þ-ed-nès-s**, un-scæþ-þ-ed-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Unschuld; ÜG.: lat. (innocens), innocentia Gl; Hw.: s. un-scæþ-þ-ig-nès-s; I.: Lüt. lat. innocentia; E.: s. un-, \*scæþ-þ-ed-nès-s; L.: Gneuss Lb Nr. 134
- un-scæþ-þ-en-d-e**, ae., Adj.: nhd. unschuldig; ÜG.: lat. innocens, (innocuus), innoxius; I.: Lüs. lat. innocens; E.: s. un-, \*scæþ-þ-en-d-e; L.: Gneuss Lb Nr. 133
- un-scæþ-þ-ig-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-scæþ-þ-ig-nès-s
- un-scæþ-þ-ig-nès-s**, un-scæþ-þ-ig-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Unschuld; ÜG.: lat. innocentia; Hw.: s. un-scæþ-þ-ed-nès-s; I.: Lbi. lat. innocentia; E.: s. un-, \*scæþ-þ-ig-nès-s; L.: Gneuss Lb Nr. 134
- un-s-cam-ful-l-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-s-cam-ful-l-nès-s
- un-s-cam-ful-l-nès-s**, un-s-cam-ful-l-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Schamlosigkeit; ÜG.: lat. impudicitia Gl; E.: s. un-, s-cam-ian, fyl-l-nès-s; L.: Hall/Meritt 384a
- un-s-cēn-d-e**, un-s-cyn-d-e, ae., Adj.: nhd. tadellos, untadelig, ehrenhaft; ÜG.: lat. innocens Gl; E.: s. un-, \*s-cēn-d-e; L.: Hh 275, Hall/Meritt 384a, Lehnert 220a, Obst/Schleburg 328a
- un-scēnn-an**, ae., sw. V.: nhd. ausspannen; E.: s. un-, \*scēnn-an; L.: Hh 275
- un-sceor-t-an**, ae., sw. V.: Vw.: s. un-scor-t-ian
- un-scor-t-ian**, un-sceor-t-an, ae., sw. V.: nhd. sich losmachen, abtrünnig werden; ÜG.: lat. deficere Gl; E.: s. un-, scor-t-ian
- un-scyl-d**, ae., st. F. (i): nhd. Unschuld; Hw.: vgl. afries. unskelde, ahd. unskuld\* (1); E.: s. kelde; E.: s. un-, scyl-d; L.: Hall/Meritt 384a
- un-scyl-d-ig**, ae., Adj.: nhd. schuldlos, unschuldig; ÜG.: lat. innocens Gl, innoxius; Hw.: vgl. afries. unskeldich, anfrk. unskuldig, as. unskuldig\*, ahd. unskuldīg\*; E.: s. un-scyl-d; L.: Hall/Meritt 384a, Lehnert 220a
- un-scyl-d-g-ung**, ae., st. F. (ō): nhd. Unschuld; ÜG.: lat. innocentia; I.: Lüt. lat. innocentia; E.: s. un-, \*scyl-d-g-ung; L.: Gneuss Lb Nr. 134
- un-s-cyn-d-e**, ae., Adj.: Vw.: s. un-s-cēn-d-e
- un-seg-l-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. entsiegeln; E.: z. T. Lw. lat. sigillāre; E.: s. un-, \*seg-l-ian (1); L.: Hh 288
- un-sēt-t-an**, ae., sw. V. (1): nhd. absetzen, stürzen; ÜG.: lat. deponere Gl; I.: Lüt. lat. deponere; E.: s. un-, sēt-t-an; L.: Gneuss Lb Nr. 238
- un-si-b**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-si-b-b
- un-si-b-b**, un-si-b, ae., st. F. (jō): nhd. Zwietracht, Meinungsverschiedenheit, Krieg, Kriegszug; ÜG.: lat. dissensio Gl, seditio Gl, simultas Gl; E.: s. un-, si-b-b (1); L.: Hall/Meritt 384b

- un-si-b-b-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. nicht übereinstimmen, nicht einer Meinung sein (V.); ÜG.: lat. dissidere Gl; E.: s. un-, si-b-b-ian; L.: Hall/Meritt 384b
- un-si-b-sum-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-si-b-sum-nès-s
- un-si-b-sum-nès-s**, un-si-b-sum-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Furcht, Ängstlichkeit; ÜG.: lat. anxietas Gl; E.: s. un-, si-b-b-, -nès-s; L.: Hall/Meritt 384b
- un-si-d-u**, ae., st. M. (u): nhd. Unsitte, schlechte Manieren; E.: s. un-, si-d-u (1); L.: Hall/Meritt 384b, Lehnert 220a
- un-slāw**, ae., Adj.: Vw.: s. un-slāw
- un-slāw**, un-slāw, ae., Adj.: nhd. tätig, rege; E.: s. un-, slāw; L.: Hall/Meritt 384b
- un-slit**, ae., N.: nhd. Unschlitt, Fett, Talg; ÜG.: lat. sebum Gl; E.: s. un-, \*slit (2); L.: Hh 299, 377
- un-sli-t-t-en**, ae., Adj.: nhd. unzerrissen; ÜG.: lat. inconsutilis Gl; E.: s. un-, \*sli-t (1); L.: Hall/Meritt 384b
- un-smēþ-e**, ae., Adj. (ja): Vw.: s. un-smēþ-e
- un-smēþ-e**, un-smēþ-e, ae., Adj. (ja): nhd. ungerade, uneben, rauh; ÜG.: lat. asper Gl, scabro Gl; E.: s. un-, smēþ-e; L.: Hall/Meritt 384b, Lehnert 220a
- un-smōþ**, ae., Adj.: nhd. rauh, uneben; E.: s. un-, smōþ; L.: Hall/Meritt 384b
- un-sny-t-r-u**, ae., sw. F. (īn): nhd. Torheit, Unwissenheit; ÜG.: lat. insipientia Gl; E.: s. un-, sny-t-r-u; L.: Hall/Meritt 384b
- un-sorg**, ae., Adj.: nhd. sorglos; ÜG.: lat. incautus; E.: s. un-, \*sorg (2); L.: Hh 307
- un-s-ōþ-fæst**, ae., Adj.: nhd. unwahr, ungerecht; ÜG.: lat. iniustus Gl; E.: s. un-, s-ōþ (1), fæst; L.: Hall/Meritt 384b
- un-s-ōþ-fæst-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-s-ōþ-fæst-nès-s
- un-s-ōþ-fæst-nès-s**, un-s-ōþ-fæst-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Ungerechtigkeit; ÜG.: lat. iniustitia Gl; E.: s. un-, s-ōþ-fæst, -nès-s; L.: Hall/Meritt 384a
- un-spē-d**, ae., st. F. (i): Vw.: s. un-spē-d
- un-spiw-ol**, ae., Adj.: nhd. kein Erbrechen verursachend; E.: s. un-, spiw-ol; L.: Hall/Meritt 385a
- un-spē-d**, un-spē-d, ae., st. F. (i): nhd. Mangel (M.), Armut; ÜG.: lat. penuria Gl; E.: s. un-, spē-d; L.: Hall/Meritt 384b
- un-s-pre-c-end-e**, ae., Adj.: nhd. unfähig zu sprechen, der Sprache nicht mächtig; Hw.: vgl. afries. unsprekande, ahd. unsprehhanti\*; E.: s. un-, \*s-pre-c-and-e; L.: Hall/Meritt 385a, Obst/Schleburg 328a
- un-stæ-þ-þ-ig**, ae., Adj.: nhd. unstet, schwach; Hw.: vgl. afries. unstēdich, ahd. unstātīg\*; E.: s. un-, stæ-þ-þ-ig; L.: Hall/Meritt 385a
- un-sta-þol-fæst**, ae., Adj.: nhd. unsicher, instabil, schwach; E.: s. un-, sta-þol-fæst; L.: Hall/Meritt 385a, Lehnert 220b
- un-s-til-l-an**, ae., sw. V. (1): nhd. stören, handeln; ÜG.: lat. inquietare, insolescere Gl; E.: s. un-, s-til-l-an; L.: Hall/Meritt 385a
- un-s-til-l-e**, ae., Adj. (ja), Adv.: nhd. unruhig, ruhelos, rastlos; E.: s. un-, s-til-l-e; L.: Hall/Meritt 385a, Lehnert 220b, Obst/Schleburg 328a
- un-s-til-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-s-til-nès-s
- un-s-til-nès-s**, un-s-til-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Handeln, Unruhe, Störung, Ärger; ÜG.: lat. agitatio Gl, infestatio, tumultus; E.: s. un-s-til-l-e; L.: Hall/Meritt 385a
- un-stra-ng**, un-stro-ng, ae., Adj.: nhd. schwach, kraftlos; ÜG.: lat. infirmus Gl; E.: s. un-, stra-ng; L.: Hall/Meritt 385a
- un-stro-ng**, ae., Adj.: Vw.: s. un-stra-ng
- un-s-tyr-en-d-lic**, ae., Adj.: nhd. unbeweglich, schwer zu tragen seiend; ÜG.: lat. importabilis Gl; E.: s. un-, s-tyr-an, -līc (3); L.: Hall/Meritt 385a
- un-sut-ol**, ae., Adj.: Vw.: s. un-swiot-ul

- un-swā-s**, ae., Adj.: nhd. unlieb, unangenehm; E.: s. un-, swā-s; L.: Hall/Meritt 385a
- un-swā-s-e**, ae., Adv.: nhd. unlieb, unangenehm; E.: s. un-swā-s; L.: Hall/Meritt 385a
- un-swā-s-lic**, ae., Adj.: nhd. unsanft, grausam; E.: s. un-, swā-s-lic; L.: Hall/Meritt 385a
- un-sweot-ol**, ae., Adj.: Vw.: s. un-swiot-ul
- un-swiot-ul**, un-sut-ol, un-swut-ol, un-sweot-ol, ae., Adj.: nhd. unsichtbar, unerkennbar; E.: s. un-, swiota-ol; L.: Hall/Meritt 385a
- un-swēt-e**, ae., Adj. (ja): Vw.: s. un-swēt-e
- un-s-wī-þ**, ae., Adj.: nhd. nicht kräftig; E.: s. un-, s-wī-þ; L.: Hall/Meritt 385a
- un-swēt-e**, un-swēt-e, ae., Adj. (ja): nhd. »unsüß«, nicht süß, sauer; E.: s. un-, swēt-e (1); L.: Hall/Meritt 385a
- un-swut-ol**, ae., Adj.: Vw.: s. un-swiot-ul
- un-sýfer-nés**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-sýfer-nés-s
- un-sýfer-nés-s**, un-sýfer-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Unreinheit, Verfaulung; ÜG.: lat. rudus, sordes; E.: s. un-, sýfer-nés-s; L.: Hall/Meritt 385a
- un-s-yng-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. reinwaschen, rechtfertigen; ÜG.: lat. purgare; E.: s. un-, s-yng-ian; L.: Hall/Meritt 385a
- un-s-yng-ig**, ae., Adj.: nhd. schuldlos, unschuldig; ÜG.: lat. (gratia), gratis Gl, innocens Gl; E.: s. un-, s-yng-ig; L.: Hall/Meritt 385a
- un-s-yng-um**, ae., Adv.: nhd. schuldlos; E.: s. un-, s-yng-um; L.: Hall/Meritt 385a, Lehnert 220b
- un-tāl-e**, ae., Adj.: nhd. tadellos; E.: s. un-, \*tāl-e (1); L.: Hh 341
- un-tāl-wyr-d-e**, ae., Adj. (ja): nhd. untadelhaft; ÜG.: lat. irreprehensibilis Gl; I.: Lüt. lat. irreprehensibilis; E.: s. un-, \*tāl-wyr-d-e; L.: Gneuss Lb Nr. 132
- \*un-tāl-wyr-d-lic?**, ae., Adj.: Hw.: s. un-tāl-wyr-d-līc-e; E.: s. un-, \*tāl-wyr-d-lic?
- un-tāl-wyr-d-līc-e**, ae., Adv.: nhd. läblich, ruhmvoll; ÜG.: lat. laudabiliter; E.: s. un-, \*tāl-wyr-d-līc-e; L.: Gneuss Lb Nr. 132
- un-tam-c-ol**, ae., Adj.: nhd. unzähmbar; E.: s. un-, \*tam-c-ol; L.: Hh 342
- un-tē-l**, ae., Adj.: nhd. unzählig; E.: s. un-, \*tē-l (2); L.: Hh 344
- un-te-l-a**, ae., Adv.: nhd. nicht gut, schlecht, falsch; ÜG.: lat. (malus) (Adj.) Gl; E.: s. un-, te-l-a; L.: Hall/Meritt 385b
- un-tī-d-weorc**, ae., st. N. (a): nhd. Arbeit zu unpassender Zeit; Hw.: vgl. afries. untīdwerk; E.: s. un-, tī-d, weorc; L.: Hall/Meritt 385b
- un-tié-d-er**, un-tié-d-r-e, un-tȳ-d-er, un-tȳ-d-r-e (2), ae., Adj.: nhd. unnachgiebig, fest; E.: s. un-, tié-d-er; L.: Hall/Meritt 386a
- un-tié-d-r-e**, ae., Adj.: Vw.: s. un-tié-d-er
- un-tié-n-a**, ae., st. F. Pl. (ō): nhd. Unrecht, Beleidigungen; E.: s. un-, \*tíe-n-a; L.: Hh 347
- un-tié-n-u\***, ae., st. F. (ō): nhd. Beleidigung; Hw.: s. un-tié-n-a; E.: s. un-, tíe-n-u\*; L.: Hh 347
- un-tim-ber**, ae., st. N. (a): nhd. wertloses Zeug, wertloses Baumaterial; E.: s. un-, tim-ber; L.: Hall/Meritt 385b
- un-tī-m-e**, ae., Adj.: nhd. unzeitig, unglücklich; E.: s. un-, \*tī-m-e; L.: Hh 349
- un-tō-dā-l-ed-nés**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-tō-dā-l-ed-nés-s
- un-tō-dā-l-ed-nés-s**, un-tō-dā-l-ed-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Ungeteiltheit; ÜG.: lat. indivisio; I.: Lüt. lat. indivisio; E.: s. un-, tō-dā-l-ed-nés-s; L.: Gneuss Lb Nr. 193
- un-tō-sli-t-en**, ae., Adj.: nhd. unzerrissen, unverletzt; ÜG.: lat. inextricabilis Gl; E.: s. un-, tō- (3), slī-t-an; L.: Hall/Meritt 385b
- \*un-trāg-lic?**, ae., Adj.: Hw.: s. un-trāg-līc-e

**un-trāg-līc-e**, ae., Adv.: nhd. freimütig, aufrichtig; E.: s. un-, trāg (1), -līc (3); L.: Hall/Meritt 385b

**un-tréow-e**, un-tríew-e, ae., Adj.: nhd. unwahr, untreu; Hw.: vgl. got. untriggws, afries. untriūwe; E.: germ. \*untrewa-, \*untrewaz, \*untrewwa-, \*untrewwaz, Adj., untreu; s. vgl. idg. \*nē (1), \*nē, \*nei, \*n̄-, Konj., Negationspartikel, nicht, Pokorny 756, 757; idg. \*deruo-, \*dreuo-, Adj., treu, Pokorny 214; s. idg. \*deru-, \*dōru-, \*drew, \*dru-, \*drou-, Sb., Baum, Pokorny 214; L.: Hall/Meritt 385b

**un-tréow-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-tréow-nès-s

**un-tréow-nès-s**, un-tréow-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Untreue; Hw.: s. un-tréow-e; E.: s. un-, tréow-nès-s; L.: Hall/Meritt 386a

**un-tréow-s-ian**, un-tríew-s-ian, ae., sw. V. (2): nhd. betrügen, beleidigen, ungläubig sein (V.); Hw.: s. un-tréow-e; E.: s. un-, tréow-s-ian; L.: Hall/Meritt 386a

**un-tríew-e**, ae., Adj.: Vw.: s. un-tréow-e

**un-tríew-s-ian**, ae., sw. V. (2): Vw.: s. un-tréow-s-ian

**un-tru-m**, ae., Adj.: nhd. schwach, krank; ÜG.: lat. (fatiscere), imbecillus, (infirmare), infirmus Gl, (languere), patiens; Vw.: s. -lic; E.: s. un-, tru-m (1); L.: Hall/Meritt 386a, Lehnert 220b, Obst/Schleburg 328a

**un-tru-m-lic**, ae., Adj.: nhd. schwach; ÜG.: lat. agrotus Gl; Hw.: s. un-tru-m; E.: s. un-, tru-m (1), -līc (3); L.: Hall/Meritt 386a

**un-tru-m-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-tru-m-nès-s

**un-tru-m-nès-s**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-tru-m-nès-s

**un-try-m-ig**, ae., Adj.: nhd. krank, schwach; ÜG.: lat. infirmus Gl; E.: s. un-, try-m-ig; L.: Hall/Meritt 386a

**un-try-m-ig-an**, ae., sw. V.: nhd. schwach werden; ÜG.: lat. infirmari Gl; E.: s. un-, try-m-ig; L.: Hall/Meritt 386a

**un-try-m-m-an**, ae., sw. V. (1): nhd. schwächen?; ÜG.: lat. (agrotus) Gl; E.: s. un-, try-m-m-an

**un-try-m-m-ig-u**, ae., st. F. (ō): nhd. Krankheit; ÜG.: lat. infirmitas Gl, languor Gl; E.: s. un-try-m-m-an; L.: Hall/Meritt 386a

**un-try-m-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-try-m-nès-s

**un-try-m-nès-s**, un-try-m-nès, un-tru-m-nès-s, un-tru-m-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Schwäche, Krankheit; ÜG.: lat. aegrotatio Gl, dissolutio, febris, infirmitas Gl, languor, (valetudo); Hw.: s. un-tru-m; E.: s. un-, try-m-nès-s; L.: Hall/Meritt 386a, Obst/Schleburg 328a

**un-try-m-þ**, ae., st. F. (ō): nhd. Schwäche, Krankheit; Hw.: s. un-tru-m; E.: s. un-, try-m-þ; L.: Hall/Meritt 386a

**un-twéo-lic**, ae., Adj.: nhd. zweifellos, unzweifelhaft; E.: s. un-, twéo-lic; L.: Hall/Meritt 386a

**un-twéo-līc-e**, ae., Adv.: nhd. zweifellos, unzweifelhaft; E.: s. un-twéo-lic; L.: Hall/Meritt 386a, Obst/Schleburg 328a

**un-twéo-nd-lic**, ae., Adj.: nhd. unzweifelhaft, gewiss; ÜG.: lat. certus Gl, (indubitare); E.: s. un-twéo-lic; L.: Hall/Meritt 386a

**un-twéo-nd-līc-e**, ae., Adv.: nhd. unzweifelhaft, gewiss; E.: s. un-twéo-nd-lic; L.: Hall/Meritt 386a

**un-tý-d-er**, ae., Adj.: Vw.: s. un-tíe-d-er

**un-tý-d-r-e** (1), ae., M.: nhd. Ungeheuer; E.: s. un-, \*tý-d-r-e (1)?; L.: Hh 358

**un-tý-d-r-e** (2), ae., Adj.: Vw.: s. un-tíe-d-er

**un-tý-n-an**, ae., sw. V. (1): nhd. öffnen, eröffnen, offenbaren; ÜG.: lat. aperire Gl, revolvere Gl, solvere Gl; E.: s. on-, tý-n-an; L.: Hall/Meritt 386a

## Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- un-þanc**, ae., st. M. (a): nhd. »Undank«, Undankbarkeit, Unwille; Hw.: vgl. an-ūþokk afries. unthank, ahd. undank\* (1); E.: s. un-, þanc; L.: Hall/Meritt 386a, Lehnert 220b
- un-þanc-ful-l**, ae., Adj.: nhd. undankbar; ÜG.: lat. ingratus Gl; E.: s. un-, þanc, ful-l (2); L.: Hall/Meritt 386b
- un-þanc-ol**, ae., Adj.: nhd. undankbar; E.: s. un-, þanc-ol; L.: Hh 360
- un-þéaw**, ae., st. M. (wa): nhd. schlechte Gewohnheit, Laster, Fehler, Sünde; E.: s. un-, þéaw; L.: Hall/Meritt 386b, Obst/Schleburg 328a
- un-þéc-c-an**, ae., sw. V. (1): nhd. entblößen; ÜG.: lat. nudare Gl; E.: s. un-, þéc-c-an
- un-þing-ed**, ae., Adj.: nhd. unerwartet; E.: s. un-, \*þing-ed; L.: Hall/Meritt 386b, Lehnert 220b
- un-þwær-e**, ae., Adj.: nhd. uneinig, nicht harmonierend; Hw.: s. un-ge-þwær-e; E.: s. un-, þwær-e (2); L.: Hall/Meritt 386b
- \*un-þwær-ian**, ae., sw. V. (2): Vw.: s. ge-; Hw.: s. un-þwær-e; E.: s. un-, þwær-ian; L.: Hall/Meritt 386b
- un-þwær-nés**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-þwær-nés-s
- un-þwær-nés-s**, un-þwær-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Uneinigkeit; Hw.: s. un-þwær-e, un-ge-þwær-nés-s; E.: s. un-, þwær-nés-s; L.: Hall/Meritt 386b
- un-þyh-t-ig**, ae., Adj.: nhd. schwach; ÜG.: lat. (vitiare) Gl; E.: s. un-, þyh-t-ig; L.: Hall/Meritt 386b
- un-wā-c-lic**, ae., Adj.: nhd. herrlich, stattlich, nicht ärmlich; E.: s. un-, wā-c-lic; L.: Hall/Meritt 386b
- un-wā-c-līc-e**, ae., Adv.: nhd. herrlich, stattlich, nicht ärmlich; E.: s. un-wā-c-lic; L.: Hall/Meritt 386b
- un-wær**, ae., Adj.: nhd. unvorsichtig, unbedacht, sorglos; Vw.: s. -lic, -līc-e; E.: s. un-, wær (1); L.: Hall/Meritt 386b, Lehnert 220b
- un-wær-lic**, ae., Adj.: nhd. unvorsichtig, unbedacht; ÜG.: lat. incautus; Hw.: s. un-wær; E.: s. un-, wær-lic; L.: Hall/Meritt 386b
- un-wær-līc-e**, ae., Adv.: nhd. unvorsichtig, unbedacht; Hw.: s. un-wær; E.: s. un-wær-lic; L.: Hall/Meritt 386b
- un-wæ-st-m**, ae., st. M. (a), st. N. (a): nhd. nhd. Unfruchtbarkeit des Bodens, Missernte; ÜG.: lat. zizania Gl; E.: s. un-, wæ-st-m; L.: Hall/Meritt 386b, Lehnert 220b
- un-weal-t**, ae., Adj.: nhd. fest, stabil; E.: s. un-, \*weal-t; L.: Hh 386
- un-wear-n-um**, ae., Adv.: nhd. unwiderstehlich, eifrig; E.: s. un-, \*wear-n-um; L.: Hall/Meritt 387a, Lehnert 220b
- un-weax-en**, ae., Adj.: nhd. nicht erwachsen, jung; Hw.: vgl. afries. unwaxen, ahd. unwahsan\*; E.: s. un-, \*weax-en; L.: Hall/Meritt 387a
- un-we-der**, ae., st. N. (a): nhd. Unwetter, schlechtes Wetter, Sturm; ÜG.: lat. tempestas Gl; Hw.: vgl. afries. unweder; E.: s. un-, we-der; L.: Hall/Meritt 387a, Lehnert 220b
- un-wēm-m-e**, un-wēm-m-ed, ae., Adj.: nhd. unbefleckt, unbeschädigt; ÜG.: lat. immaculatus Gl, intemeratus, inviolatus Gl; Hw.: s. un-wēm-m-u; vgl. afries. unwemed, as. unwam\*; E.: s. un-, \*wēm-m-e; L.: Hh 389, Hall/Meritt 387
- un-wēm-m-ed**, ae., Adj.: Vw.: s. un-wēm-m-e
- un-wēm-m-u**, ae., F.: nhd. Reinheit; Hw.: s. un-wēm-m-e; E.: s. un-, \*wēm-m-u; L.: Hh 389
- un-wēn-e**, ae., Adj. (ja): Vw.: s. un-wēn-e
- un-weor-p**, ae., Adj.: nhd. unwürdig; E.: germ. \*unwerpa-, \*unwerpaz, Adj., unwürdig, unwert; s. idg. \*nē (1), \*nē, \*nei, \*n̄-, Konj., Negationspartikel, nicht,

## Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

Pokorny 756, 757; idg. \*uert-, V., drehen, wenden, Pokorny 1156; vgl. idg. \*uer- (3), V., drehen, biegen, Pokorny 1152; L.: Hall/Meritt 387a

**un-weor-þ-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. geringschätzig behandeln, kränken; ÜG.: lat. inhonorare Gl; Vw.: s. ge-; E.: s. un-, weor-þ-ian; L.: Hall/Meritt 387a

**un-weor-þ-lic**, ae., Adj.: nhd. unwert, unehrenhaft, unwichtig; ÜG.: lat. (diligere) Gl; Hw.: vgl. afries. unwerdelik, unwerthelik; E.: s. un-, weor-þ-lic; L.: Hall/Meritt 387a

**un-weor-þ-lic-e**, ae., Adv.: nhd. unwürdig, unehrenhaft, unwichtig; E.: s. un-weor-þ-lic; L.: Hall/Meritt 387a

**un-wēr-g-ed**, ae., Adj.: Vw.: s. un-wēr-g-ed

**un-wi-der-e**, ae., N.: nhd. Unwetter; Hw.: s. un-ge-wi-der-e; E.: s. un-, \*wi-der-e; L.: Hh 393

**un-wi-l-l-a**, ae., sw. M. (n): nhd. »Unwille«, Widerwille, Abneigung; Hw.: vgl. afries. unwillia, as. unwillio\*, ahd. unwillio\* (1); E.: s. un-, wi-l-l-a; L.: Hall/Meritt 387b

**un-wi-l-l-es**, ae., Adv.: nhd. unwilling, unfreiwillig; Hw.: vgl. afries. unwillens\*; E.: s. un-wi-l-l-a; L.: Hall/Meritt 387b

**un-wi-l-l-um**, ae., Adv.: nhd. unwilling, gegen den Willen, unfreiwillig; Hw.: vgl. afries. unwillum; E.: s. un-wi-l-l-a; L.: Hall/Meritt 387b

**un-win-e**, ae., st. M. (i): nhd. Feind, Gegner; E.: s. un-, win-e (1); L.: Hall/Meritt 387b

**un-wī-s**, ae., Adj.: nhd. unklug, dummm, töricht, unwissend; ÜG.: lat. fatuus Gl, glebo Gl, ignarus, imperitus Gl, incertus, insipiens Gl, racha Gl, stultus Gl; Hw.: vgl. as. unwīs\*, ahd. unwīs\* (1); E.: germ. \*unweisa-, \*unweisaz, Adj., unwissend, töricht; s. idg. \*nē (1), \*nē, \*nei, \*ŋ-, Konj., Negationspartikel, nicht, Pokorny 756, 757; idg. \*uidusī-, Adj., wissend, Pokorny 1125; vgl. idg. \*ueid- (2), \*uedi-, \*udi-, V., erblicken, sehen, finden, Pokorny 1125; idg. \*au- (8), \*auēi-, V., sinnlich wahrnehmen, auffassen, Pokorny 78; L.: Hall/Meritt 387b

**un-wī-s-dō-m**, ae., st. M. (a): nhd. »Unweisheit«, Dummheit, Verrücktheit; ÜG.: lat. insipientia Gl, stultitia Gl; E.: s. un-wī-s, dō-m; L.: Hall/Meritt 387b

**un-wī-s-lic**, ae., Adj.: nhd. dummm, töricht, unklug; ÜG.: lat. insipiens, stultus Gl; Hw.: s. un-wī-s; vgl. ahd. \*unwīslīh?, afries. unwīslik; E.: s. un-, wī-s-lic; L.: Hall/Meritt 387b

**un-wī-s-līc-e**, ae., Adv.: nhd. dummm, töricht, unklug; Hw.: s. un-wī-s; vgl. ahd. unwīslīhho\*; E.: s. un-, wī-s-līc-e; L.: Hall/Meritt 387b

**un-wī-s-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. un-wī-s-nēs-s

**un-wī-s-nēs-s**, un-wī-s-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Dummheit, Schlechtigkeit, Gottlosigkeit; ÜG.: lat. ignorantia; Hw.: s. un-wī-s; E.: s. un-, wī-s-nēs-s; L.: Hall/Meritt 387b

**un-wi-t-a**, ae., sw. M. (n): nhd. ungebildete Person; E.: s. un-, wi-t-a; L.: Hall/Meritt 387b

**un-wi-t-an**, ae., Prät.-Präs.: nhd. nicht wissen; ÜG.: lat. nescire Gl; E.: s. un-, wi-t-an

**un-wi-t-od**, ae., Adj.: nhd. ungewiss, unsicher; E.: s. un-, wi-t-od; L.: Hall/Meritt 387b

**un-wli-t-ig**, ae., Adj.: nhd. unansehnlich, deformiert; ÜG.: lat. deformis; E.: s. un-, wli-t-ig; L.: Hall/Meritt 388a

**un-wēn-e**, un-wēn-e, ae., Adj. (ja): nhd. zweifelhaft, unsicher, hoffnungslos; ÜG.: lat. (inopinari) Gl; Hw.: vgl. afries. unwēne, as. \*unwān?; E.: s. un-, \*wēn-e; L.: Hh 404, Hall/Meritt 387a

- un-wār-g-ed**, un-wēr-g-ed, ae., Adj.: nhd. unermüdlich; ÜG.: lat. indefessus; E.: s. un-, wōer-g-ian; L.: Hall/Meritt 379b
- un-wré-on**, ae., st. V. (1): Vw.: s. un-wrí-on
- un-wrí-on**, un-wré-on, ae., st. V. (1): nhd. aufdecken, enthüllen; ÜG.: lat. revelare Gl; E.: s. un-, wrí-on; L.: Hall/Meritt 388a
- un-wyrt-tru-m-ian**, ae., sw. V.: nhd. entwurzeln, ausreißen; ÜG.: lat. eradicare Gl; E.: s. un-, wyrt-tru-m-ian; L.: Hall/Meritt 388a
- un-wyr-þ-e**, ae., Adj. (ja): nhd. unwürdig; ÜG.: lat. indignus Gl; E.: s. un-, \*wyr-þ-e
- up**, ūp, ae., Präf.: nhd. auf; ÜG.: lat. sursum Gl; Vw.: s. -ā-ber-an, -ā-dō-n, -ā-haf-u, -ā-hēb-b-an, -ā-hēf-ed-nēs-s, -ā-hēf-e-nēs-s, -ā-lāe-d-an, -ā-lūc-an, -ā-rēc-c-an, -ā-ri-s-nēs-s, -ā-sit-t-an, -ā-stīg-nēs-s, -ā-weor-p-an, -cu-m-an, -cy-m-e, -ga-ng, -ga-ng-an, -hēa-h, -hēb-b-an, -hēb-b-e, -hēb-b-ing, -hēf-e-nēs-s, -heo-f-on, -lan-d, -lang, -lēg-en, -lōc-ian, -nim-an, -rāe-r-an, -rēc-c-an, -rih-t, -ri-n-n-an, -ro-c-ēt-t-an, -rod-o-r, -ry-n-e, -s-pri-ng, -s-pru-ng-en-nēs-s, -stīg, -stīg-an, -stīg-en-d, -téo-n, -wear-d; Hw.: vgl. an. upp, as. up, upp, ahd. ūf, afries. up; E.: germ. \*ūp, \*upp, \*upa, Adv., auf; idg. \*upo, \*up, \*eup, Adv., Präf., unten, hinauf, über, Pokorny 1106; L.: Hall/Meritt 388a, Lehnert 220b
- ūp**, ae., Präf.: Vw.: s. up
- up-ā-ber-an**, ae., st. V. (4): nhd. heraustragen; ÜG.: lat. exportare; E.: s. up, ā- (1), ber-an
- up-ā-dō-n**, ae., anom. V.: nhd. aufheben; ÜG.: lat. levare; E.: s. up, ā- (1), dō-n
- up-ā-haf-u**, ae., st. F. (ō): nhd. Aufhebung; E.: s. up, ā- (1), \*haf-u; L.: Hh 147
- up-ā-hēb-b-an**, ae., st. V. (6): nhd. erheben, fliegen; ÜG.: lat. allevare Gl, efferre Gl, elevare Gl, eligere Gl, exaltare Gl, extollere Gl, levare Gl, superexaltare Gl, superextollere Gl, tollere Gl; E.: s. up, ā- (1), hēb-b-an; L.: Hall/Meritt 388b
- up-ā-hēf-ed-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. up-ā-hēf-ed-nēs-s
- up-ā-hēf-ed-nēs-s**, up-ā-hēf-ed-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Erheben, Aufrichten, Jubel, Freude, Hochmut, Stolz, Überheblichkeit; ÜG.: lat. elatio; Hw.: s. up-ā-hēf-e-nēs-s; I.: Lüt. lat. elatio; E.: s. up, ā- (1), \*hēf-ed-nēs-s; L.: Gneuss Lb Nr. 248
- up-ā-hēf-e-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. up-ā-hēf-e-nēs-s
- up-ā-hēf-e-nēs-s**, up-ā-hēf-e-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Erheben, Aufrichten, Jubel, Freude, Hochmut, Stolz, Überheblichkeit; ÜG.: lat. elatio Gl; Hw.: s. up-ā-hēf-ed-nēs-s; I.: Lüt. lat. elatio; E.: s. up, ā- (1), \*hēf-e-nēs-s; L.: Gneuss Lb Nr. 34, 248
- up-ā-lāe-d-an**, ae., sw. V. (1): nhd. aufwärtsdrehen, sich erheben; ÜG.: lat. producere; E.: s. up, ā- (1), lāe-d-an; L.: Hall/Meritt 388b
- up-ā-lūc-an**, ae., st. V. (2): nhd. herausreißen, vernichten; ÜG.: lat. evellere; Hw.: s. ūt-ā-lūc-an (1); I.: Lbd. lat. evellere; E.: s. up, ā- (1), lūc-an (2); L.: Gneuss Lb Nr. 251
- up-ā-rēc-c-an**, ae., sw. V. (1): nhd. aufrichten; ÜG.: lat. erigere Gl; Hw.: s. up-rēc-c-an; I.: Lüt. lat. erigere; E.: s. up, ā- (1), rēc-c-an (1); L.: Gneuss Lb Nr. 250
- up-ā-ri-s-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. up-ā-ri-s-nēs-s
- up-ā-ri-s-nēs-s**, up-ā-ri-s-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Aufstehen, Auferstehung; ÜG.: lat. resurrectio; I.: Lüt. lat. resurrectio; E.: s. up, ā- (1), \*ri-s-nēs-s; L.: Gneuss Lb Nr. 26
- up-ā-sit-t-an**, ae., st. V. (5): nhd. sitzen bleiben, verweilen; ÜG.: lat. residere; E.: s. up, ā- (1), sit-t-an
- up-ā-stīg-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. up-ā-stīg-nēs-s
- up-ā-stīg-nēs-s**, up-ā-stīg-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Aufstieg, Himmelfahrt; E.: s. up, ā- (1), stīg-nēs-s; L.: Hall/Meritt 388b, Lehnert 220b

- up-ā-weor-p-an**, ae., st. V. (3b): nhd. herauswerfen, vertreiben; ÜG.: lat. eicere; I.: Lüt. lat. eicere?; E.: s. up, ā- (1), weor-p-an; L.: Gneuss E 23
- up-cu-m-an**, ae., st. V. (4): nhd. aufkommen, aufsteigen; ÜG.: lat. exoriri, oriri Gl; Hw.: vgl. afries. upkuma, ahd. ūfkweman\*; E.: s. up, cu-m-an; L.: Hall/Meritt 388b
- up-cy-m-e**, ae., st. M. (i): nhd. Aufstieg, Herkunft, Abstammung, Quelle; ÜG.: lat. exortus Gl, ortus Gl; E.: s. up-cu-m-an; L.: Hall/Meritt 388b
- up-ga-ng**, ae., st. M. (a): nhd. Aufgang, Aufstieg, Sonnenaufgang; ÜG.: lat. exortus, ortus; Hw.: vgl. an. uppgangr, afries. upgang, ahd. ūfgang; E.: s. up, ga-ng; L.: Hall/Meritt 388b
- up-ga-ng-an**, ae., st. V. (7)=red. V. (2): nhd. aufgehen; ÜG.: lat. oriri; E.: s. up, ga-ng-an
- up-héa-h**, ae., Adj.: nhd. aufragend, hervorragend; E.: s. up, héa-h (1); L.: Hall/Meritt 389a
- up-héb-b-an**, ae., st. V. (6): nhd. erheben, fliegen; ÜG.: lat. allevare Gl, elevare Gl, exaltare Gl, extollere Gl, oriri Gl, superexaltare Gl, levare Gl, tollere Gl; E.: s. up, héb-b-an; L.: Hall/Meritt 389a
- up-héb-b-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Wasserhuhn; E.: s. up, \*héb-b-e; L.: Hh 153
- up-héb-b-ing**, ae., st. F. (ō): nhd. Aufstehen, Aufstand; ÜG.: lat. elatio Gl; E.: s. up-héb-b-an; L.: Hall/Meritt 389a
- up-héf-e-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. up-héf-e-nès-s
- up-héf-e-nès-s**, up-héf-e-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Erhebung, Erheben der Hände; ÜG.: lat. elevatio Gl; I.: Lüs. lat. elevatio; E.: s. up, \*héf-e-nès-s; L.: Gneuss Lb Nr. 248
- up-heo-f-on**, ae., st. M. (a): nhd. Himmel; E.: s. up, heo-f-on; L.: Hall/Meritt 389a, Obst/Schleburg 328a
- up-lan-d**, ae., st. N. (a): nhd. Land (im Gegensatz zur Stadt); E.: s. up, lan-d; L.: Hall/Meritt 389b
- up-lang**, ae., Adj.: nhd. aufrecht, senkrecht, aufgerichtet, gerade, groß; E.: s. up, lang (1); L.: Hall/Meritt 389a, Lehnert 220b
- up-lèg-en**, ae., F.: nhd. Haarnadel; E.: s. up, \*lèg-en; L.: Hh 197
- up-lic**, ae., Adj.: nhd. oberer, himmlisch; ÜG.: lat. supernus; E.: s. up, \*līc (3); L.: Hall/Meritt 389a, Obst/Schleburg 328a
- up-lōc-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. hinsehen, ansehen; ÜG.: lat. aspicere Gl; E.: s. up, lōc-ian
- up-nim-an**, ae., st. V. (4): nhd. »aufnehmen«, aufrichten; ÜG.: lat. erigere; Hw.: vgl. an. upnema, afries. upnima; I.: Lbi. lat. ērigere?; E.: s. up, nim-an; L.: Hall/Meritt 389a, Gneuss Lb Nr. 249
- up-p**, ae., Adv.: nhd. auf, hinauf, aufwärts; E.: germ. \*ūp, \*upp, \*upa, Adv., auf; idg. \*upo, \*up, \*eup, Adv., Präf., unten, hinauf, über, Pokorný 1106; L.: Hh 377
- up-p-an**, up-p-on, ae., Präp.: nhd. auf, gegen, nach, zu, über; Vw.: s. þæ-r-; Hw.: vgl. afries. uppa; E.: s. up-p; L.: Hh 377, Hall/Meritt 389b, Lehnert 220b, Obst/Schleburg 328a
- up-p-e**, ae., Adv.: nhd. oben, darauf, aufwärts; E.: s. up-p; L.: Hh 377, Hall/Meritt 389a, Lehnert 221a; R.: up-p-e on, ae., Adv.: nhd. auf; L.: Lehnert 221a
- up-p-ian**, ae., sw. V.: nhd. sich erheben, anschwellen; E.: s. up-p; L.: Hh 377
- up-p-on**, ae., Präp.: Vw.: s. up-p-an
- up-ræ-r-an**, ae., sw. V. (1): nhd. aufrichten; ÜG.: lat. erigere Gl; I.: Lüs. lat. erigere; E.: s. up, ræ-r-an; L.: Gneuss Lb Nr. 249
- up-réc-c-an**, ae., sw. V. (1): nhd. aufrichten; ÜG.: lat. erigere Gl; Hw.: s. up-ā-réc-c-an; I.: Lüs. lat. erigere; E.: s. up, réc-c-an (1); L.: Gneuss Lb Nr. 250
- up-reoh-t**, ae., Adj.: Vw.: s. up-rih-t

- up-rih-t**, up-reoh-t, up-ryh-t, ae., Adj.: nhd. aufrecht, aufgerichtet; Hw.: vgl. an. uprēttr, ūfreht, afries. upriucht; E.: s. up, rih-t (1); L.: Hall/Meritt 389a
- up-ri-n-n-an**, ae., st. V. (3a): nhd. entspringen; ÜG.: lat. (oriens), oriri Gl; E.: s. up, ri-n-n-an
- up-ro-c-ét-t-an**, ae., sw. V. (1): nhd. hervorströmen lassen, verkünden; ÜG.: lat. eructare; I.: Lüt. lat. eructare; E.: s. up, ro-c-ét-t-an; L.: Gneuss Lb Nr. 89
- up-rod-o-r**, up-rad-o-r, ae., st. M. (a): nhd. Äther, Firmament; E.: s. up, rod-o-r; L.: Hall/Meritt 389a, Lehnert 221a
- up-ryh-t**, ae., Adj.: Vw.: s. up-rih-t
- up-ry-n-e**, ae., st. M. (i): nhd. Aufstieg, Aufgang, Sonnenaufgang; ÜG.: lat. exortus; Hw.: vgl. afries. uprene; E.: s. up, ry-n-e; L.: Hall/Meritt 389a
- up-s-pri-ng**, ae., st. M. (a): nhd. Sonnenaufgang; E.: s. up, s-pri-ng (1); L.: Hh 313
- up-s-pru-ng-en-nés**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. up-s-pru-ng-en-nés-s
- up-s-pru-ng-en-nés-s**, up-spru-ng-en-nés, ae., st. F. (jō): nhd. »Aufspringung«, Sonnenfinsternis; ÜG.: lat. eclipse; I.: Lbi. lat. eclipse; E.: s. up, \*s-pru-ng-en-nés-s; L.: Gneuss Lb Nr. 114
- up-stīg**, ae., st. M. (a), st. F. (ō): nhd. Aufstieg; ÜG.: lat. ascensus Gl; E.: s. up, stīg
- up-stīg-an**, ae., st. V. (1): nhd. aufsteigen, hinaufsteigen, hinaufbewegen; ÜG.: lat. ascendere Gl, (ascensor) Gl, oriri Gl; Hw.: vgl. anfrk. upstīgan, ahd. ūfstīgan; E.: s. up, stīg-an; L.: Hall/Meritt 389b
- up-stīg-en-d**, ae., Part. Präs. subst.=M.: nhd. Reiter (M.) (2); ÜG.: lat. ascensor; I.: Lüt. lat. ascensor; E.: s. up, stīg-en-d (1); L.: Gneuss Lb Nr. 239
- up-téo-n**, ae., st. V. (2): nhd. aufziehen; Hw.: vgl. ahd. ūfziohan, afries. uptoiā; E.: s. up, téo-n (3); L.: Hall/Meritt 389b
- up-wear-d**, ūp-wear-d-es, ae., Adv.: nhd. aufwärts, himmelwärts, rückwärts; ÜG.: lat. supinus; E.: s. afries. upward\*, as. ūwardas\*, ahd. ūfwartes; E.: s. up, -wear-d (3); L.: Hall/Meritt 389
- up-wear-d-es**, ae., Adv.: Vw.: s. up-wear-d
- ū-r** (1), ae., st. M. (a): nhd. Auerochs; ÜG.: lat. urus Gl; E.: germ. \*ūru-, \*ūruz, st. M. (u), Auerochse, Ur, u-Rune; s. germ. \*ūrō-, \*ūrōn, \*ūra-, \*ūran, sw. M. (n), Auerochse, Ur; vgl. idg. \*ūr-, \*auer-, Sb., Wasser, Harn, Regen, Pokorny 80; idg. \*aue-, \*au- (9), V., benetzen, befeuchten, fließen, Pokorny 78; L.: Hh 377, Hall/Meritt 389b, Lehnert 221a
- ū-r** (2), ae., M.: nhd. Reichtum, Gut; E.: s. ū-r (1); L.: Hh 377
- ū-r-e**, ae., Poss.-Pron.: Vw.: s. ū-s-er
- ū-r-ig**, ae., Adj.: nhd. feucht; Vw.: s. -feþ-er-a, -lās-t; E.: s. germ. \*ūra-, \*ūram, st. N. (a), Wasser; vgl. idg. \*ūr-, \*auer-, Sb., Wasser, Harn, Regen, Pokorny 80; idg. \*aue-, \*au- (9), V., benetzen, befeuchten, fließen, Pokorny 78; L.: Hh 377, Lehnert 221a
- ū-r-ig-feþ-er-a**, ae., Adj.: nhd. nassfedrig, feuchtfedrig; E.: s. ū-r-ig, feþ-er (1); L.: Hall/Meritt 389b, Lehnert 221a
- ū-r-ig-lās-t\***, ū-r-ig-lās-t, ae., st. M. (a): nhd. Hinterlassen einer feuchten Fußspur; E.: s. ū-r-ig, lās-t (2); L.: Hall/Meritt 389b, Lehnert 221a
- ū-r-ig-lās-t**, ae., st. M. (a): Vw.: s. ū-r-ig-lās-t\*
- ū-s**, ae., Pers.-Pron. (Akk. Sg.): nhd. uns; Hw.: s. ūs-er, ūs-ic; E.: germ. \*un, \*uns, Pers.-Pron., uns; s. idg. \*nēs-, \*nōs-, Pron., wir, Pokorny 758; vgl. idg. \*ne- (3), \*nō-, Pron., wir, Pokorny 758; L.: Hh 377, Hall/Meritt 389b, Lehnert 221a
- ū-s-er**, ū-s-se, ū-r-e, ae., Poss.-Pron.: nhd. unser; ÜG.: lat. noster Gl; Hw.: s. us; vgl. got. unsar, anfrk. unsa, as. ūsa, ahd. unsēr, afries. ūse; E.: germ. \*unsara,

- \*unsaraz, \*unsera-, \*unseraz, Poss.-Pron., unser; s. idg. \*ne- (3), \*nō-, Pron., wir, Pokorny 758; L.: Hh 377, Hall/Meritt 389b, Lehnert 221a
- ū-s-ic**, ae., Pers.-Pron. (Akk.): nhd. uns; Hw.: s. ū-s; E.: s. ū-s; L.: Hh 377, Hall/Meritt 389b, Lehnert 221a
- ū-s-se**, ae., Pross.-Pron.: Vw.: s. ū-s-er
- \*ūs-tr-ian, ae., sw. V. (2): Vw.: s. and-; E.: germ. \*ūstrōn, sw. V., eifrig sein (V.); vgl. idg. \*eus-, V., brennen, Pokorny 347; L.: Hh 377
- ūt**, ae., Adv.: nhd. aus, hinaus, heraus, draußen; ÜG.: lat. foris Gl, ultra; Vw.: s. þā-r-, -ā-cun-d, -ā-gā-n, -ā-lē-d-an, -ā-lío-r-an, -a-lūc-an, -ā-mā-r-an, -ā-s-pyr-ian, -a-tȳn-an, -ā-þri-ng-an, -ā-wear-d, -ber-an, -blā-w-an, -cweal-m, -cȳ-þ-an, drī-f-an, -far-an, -far-u, -flō-w-an, -fūs, -gā-n, -ga-ng, -ga-ng-an, -gē-ng-a, -hléap, -lē-d-an, -lē-d-nēs-s, -lag-a, -lag-ian, -lah, -lēn-d-e, -lēn-d-isc, -lic, -ro-c-ēt-t-an, -ri-n-n-an, -ri-n-nēs-s, -ry-n-e, -scéo-t-an, -sēnd-an, -sih-t, -sīþ, -wear-d, -wear-d-es, -weor-p-an; Hw.: vgl. got. ūt, afries. ūt, as. ūt, ahd. ūz; E.: germ. \*ūt, Adv., heraus; idg. \*ūd-, Adv., empor, hinauf, hinaus, Pokorny 1103; L.: Hh 377, Hall/Meritt 389b, Lehnert 221a
- ūt-ā-cun-d**, ae., Adj.: nhd. fremd, außerhalb; ÜG.: lat. alienigena Gl, alienus Gl; E.: s. ūt, ā- (1), \*-cun-d; L.: Hall/Meritt 389b
- ūt-ā-gā-n**, ae., anom. V.: nhd. herausgehen, hervorgehen; ÜG.: lat. egredi; I.: Lüt. lat. egredi; E.: s. ūt, ā- (1), gā-n; L.: Gneuss E 23
- ūt-ā-lē-d-an**, ae., sw. V. (1): nhd. herausführen; ÜG.: lat. educere Gl; E.: s. ūt, ā- (1), lē-d-an; L.: Hall/Meritt 389b
- ūt-ā-lío-r-an**, ae., st. V., sw. V.: Vw.: s. ūt-ā-lío-r-an
- ūt-ā-lío-r-an**, ūt-ā-lío-r-an, ae., st. V., sw. V.: nhd. zur Abreise zwingen, fliehen; ÜG.: lat. emigrare Gl; E.: s. ūt-, ā- (1), lío-r-an; L.: Hall/Meritt 389b
- ūt-ā-lūc-an** (1), ae., st. V. (2): nhd. herausreißen, vernichten; ÜG.: lat. evellere Gl; Hw.: s. up-ā-lūc-an; I.: Lüt. lat. evellere; E.: s. ūt, ā- (1), lūc-an (2); L.: Gneuss Lb Nr. 251, 252
- ūt-a-lūc-an** (2), ae., st. V. (2): nhd. ausschließen; ÜG.: lat. excludere; Hw.: s. ūt-an; I.: Lüt. lat. excludere; E.: s. ūt-an, lūc-an (1); L.: Gneuss Lb Nr. 251, 252
- ūt-ā-mā-r-an**, ae., sw. V. (1): nhd. vertreiben, entvölkern; ÜG.: lat. exterminare; E.: s. ūt-, ā- (1), mā-r-an (1); L.: Hall/Meritt 390a
- ūt-an**, ūt-an-e, ae., Adv.: nhd. von außen, draußen, ohne; ÜG.: lat. deforis, extrinsecus Gl, forinsecus, (foris) Gl; Vw.: s. b-, wi-þ-, ymb-, -bor-d-es; Hw.: s. ūt; E.: germ. \*ūtan, Adv., außen; vgl. idg. \*ūd-, Adv., empor, hinauf, hinaus, Pokorny 1103; L.: Hh 377, Hall/Meritt 390a, Lehnert 221b
- ūt-an-bor-d-es**, ae., Adv.: nhd. von auswärts, auswärts, außerhalb des Landes; E.: s. ūt-an, bor-d-es; L.: Hall/Meritt 390a, Lehnert 221b
- ūt-an-e**, ae., Adv.: Vw.: s. ūt-an
- ūt-ā-s-pyr-ian**, ae., sw. V. (1): nhd. herausfinden, untersuchen, erforschen; E.: s. ūt, ā- (1), s-pyr-ian; L.: Lehnert 221b
- ūt-a-tȳn-an**, ae., sw. V. (1): nhd. ausschließen; ÜG.: lat. excludere Gl; Hw.: s. ūt-an; I.: Lüt. lat. excludere; E.: s. ūt-an, tȳn-an; L.: Gneuss Lb Nr. 252
- ūt-ā-þri-ng-an**, ae., st. V. (3a): nhd. in erhabener Arbeit ausführen, prägen; ÜG.: lat. caelare Gl; E.: s. ūt, ā- (1), þri-ng-an; L.: Hall/Meritt 29a
- ūt-ā-wear-d**, ae., Adj.: nhd. außerhalb, außerhalb von; ÜG.: lat. extra, extremus Gl, foris Gl; E.: s. ūt, ā- (1), -wear-d (3); L.: Hall/Meritt 390a
- ūt-ber-an**, ae., st. V. (4): nhd. heraustragen; ÜG.: lat. exportare; E.: s. ūt, ber-an
- ūt-blā-w-an**, ae., st. V. (7)=red. V. (2): nhd. ausblasen; ÜG.: lat. efflare; E.: s. ūt, blā-w-an

- ūt-cweal-m**, ae., st. M. (a), st. N. (a): nhd. totale Zerstörung; ÜG.: lat. internecivus Gl; E.: s. ūt, cweal-m; L.: Hall/Meritt 390a
- ūt-cy-þ-an**, ae., sw. V. (1): nhd. verkünden, ankündigen; E.: s. ūt, cy-þ-an; L.: Hall/Meritt 390a
- ūt-drī-f-an**, ae., st. V. (1): nhd. heraustreiben, wegtreiben, verstreuen; ÜG.: lat. evertere Gl; Hw.: vgl. afries. ūtdrīva, ahd. ūztrīban\*; E.: s. ūt, drī-f-an; L.: Hall/Meritt 390a
- ūt-e**, ae., Adv.: nhd. draußen; ÜG.: lat. foris Gl; Hw.: vgl. got. ūta, an. ūti, afries. ūta, as. ūta, ahd. ūze; E.: germ. \*ūtai, Adv., außen; vgl. idg. \*ūd-, Adv., empor, hinauf, hinaus, Pokorny 1103; L.: Hh 377, Hall/Meritt 390a, Lehnert 221b
- ūt-e-be-lūc-an**, ae., st. V. (2): nhd. ausschließen; ÜG.: lat. excludere; I.: Lüt. lat. excludere; E.: s. ūt-ān, be, lūc-an (1); L.: Gneuss Lb Nr. 252
- ūt-e-me-st**, ae., Adj.: nhd. äußerste; Hw.: s. ūt-e-me-st; E.: s. ūt, mā-st; L.: Hh 377
- ūt-er-a**, ūt-er-r-a, ae., Adj.: nhd. äußere; Hw.: s. ūt-er-a (1), ūt-er-a (2); vgl. ahd. ūzaro\*, afries. ūtera; E.: s. ūt; L.: Hh 377
- ūt-e-wear-d**, ae., Adv.: nhd. auswärts, außerhalb, letzte; Hw.: vgl. afries. ūtaward; E.: s. ūt, -wear-d (3); L.: Hall/Meritt 390a
- ūt-far-an**, ae., st. V. (6): nhd. ausgehen, ausfahren; ÜG.: lat. egredi Gl; E.: s. ūt, far-an; L.: Lehnert 221b
- ūt-far-u**, ae., st. F. (ō): nhd. Ausfahrt; Hw.: vgl. afries. ūtfere; E.: s. ūt, far-u; L.: Hall/Meritt 390b
- ūt-flō-w-an**, ae., st. V. (7)=red. V. (2): nhd. ausfließen; ÜG.: lat. effluere; E.: s. ūt, flō-w-an; L.: Hall/Meritt 390b
- ūt-fūs**, ae., Adj.: nhd. fertig zum Gehen, bereit zum Gehen; E.: s. ūt, fūs; L.: Hall/Meritt 390b, Lehnert 221b
- ūt-gā-n**, ae., anom. V.: nhd. ausgehen, hinausgehen; ÜG.: lat. egredi Gl, exire Gl; Hw.: s. ūt-ga-ng-an; vgl. ahd. ūzgān\*; E.: s. ūt, gā-n; L.: Hall/Meritt 390b
- ūt-ga-ng**, ūt-go-ng, ae., st. M. (a): nhd. Weggang, Außersichsein, übergroße Gemütsbewegung; ÜG.: lat. egressio Gl, egressus, excessus, exitus Gl, secessus Gl; Hw.: vgl. an. ūtgangr, anfrk. ūtgang, ahd. ūzgang, afries. ūtgang; I.: Lbd. lat. excessus; E.: s. ūt, gan-g; L.: Hall/Meritt 390b, Lehnert 221b, Gneuss Lb Nr. 108
- ūt-ga-ng-an**, ae., st. V. (7)=red. V. (2): nhd. nhd. ausgehen, hinausgehen; ÜG.: lat. egredi, exire Gl; Hw.: s. ūt-gā-n; vgl. got. ūtgaggan\*, afries. ūtgunga, ahd. ūzgangan\*; E.: s. ūt, ga-ng-an; L.: Hall/Meritt 390b
- ūt-gē-ng-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Ausgang; E.: s. ūt, \*gē-ng-a; L.: Hh 127
- ūt-go-ng**, ae., st. M. (a): Vw.: s. ūt-ga-ng
- ūt-hléap**, ae., st. N. (a): nhd. Entlaufen, Entkommen; E.: s. ūt, \*hléap; L.: Hh 162
- ūt-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. austreiben, entwenden; Vw.: s. ge-; Hw.: vgl. afries. ūtia, ahd. ūzōn; E.: s. ūt; L.: Hh 377, Hall/Meritt 390b, Lehnert 221b
- ūt-læ-d-an**, ae., sw. V. (1): nhd. herausführen, herausbringen; ÜG.: lat. educere Gl; E.: s. ūt, læ-d-an; L.: Hall/Meritt 390b
- ūt-læ-d-nés**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. ūt-læ-d-nés-s
- ūt-læ-d-nés-s**, ūt-læ-d-nés, ae., st. F. (jō): nhd. In-die-Irre-Geführt-Werden; ÜG.: lat. abductio; I.: Lüs. lat. abductio; E.: s. ūt, \*læ-d-nés-s; L.: Gneuss Lb Nr. 236
- ūt-lag-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Verbannter, Vogelfreier; Hw.: vgl. ais. ut-lagi; E.: s. ūt, \*lag-a (1); L.: Hh 194, Hall/Meritt 390b, Lehnert 221b
- ūt-lag-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. für vogelfrei erklären, verbannen; Vw.: s. ge-; E.: s. ūt, lag-ian; L.: Hall/Meritt 390b, Lehnert 221b
- ūt-lah**, ae., Adj.: nhd. vogelfrei, verbannt; E.: s. ūt-lag-ian; L.: Hall/Meritt 390b, Lehnert 221b
- ūt-lén-d-e**, ae., Adj.: nhd. ausländisch; E.: s. ūt, \*-lén-d-e; L.: Hh 198

## Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- ūt-lēn-d-isc**, ae., Adj.: nhd. ausländisch; Hw.: vgl. afries. *ūtlendisk*\*; E.: s. *ūt*, \*lēn-d-isc; L.: Hh 198
- ūt-lic**, ae., Adj.: nhd. entfernt, fern; ÜG.: lat. *externus*, *extraneus*; Hw.: vgl. afries. *ūtlik*; E.: s. *ūt*, -līc (3); L.: Hall/Meritt 390b
- \*u-t-on**, ae., V., Interj.: Vw.: s. \*wi-t-on
- ūt-or**, ae., Adv.: nhd. jenseits; Hw.: s. *ūt*; E.: germ. \*ūtar, Adv., außer; s. idg. \*ūd-, Adv., empor, hinauf, hinaus, Pokorny 1103; L.: Hh 377
- ūt-ri-n-e**, ae., st. M. (a): Vw.: s. *ūt-ry-n-e*
- ūt-ri-n-n-an**, ae., st. V. (3a): nhd. ausrinnen; ÜG.: lat. *discurrere* Gl; E.: s. *ūt*, ri-n-n-an
- ūt-ri-n-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. *ūt-ri-n-nēs-s*
- ūt-ri-n-nēs-s**, *ūt-ri-n-nēs*, ae., st. F. (jō): nhd. Ausrinnen; ÜG.: lat. *profluvium* Gl; E.: s. *ūt-ri-n-n-an*, -nēs-s
- ūt-roc-ēt-t-an**, ae., sw. V. (1): nhd. hervorströmen lassen, verkünden, überfließen, überströmen; ÜG.: lat. *eructare*; I.: Lüt. lat. *eructare*; E.: s. *ūt*, ro-c-ēt-t-an; L.: Gneuss Lb Nr. 89
- ūt-ry-n-e**, *ūt-ri-n-e*, ae., st. M. (i): nhd. »Ausfluss«, Weglaufen, Ausgang; Hw.: vgl. afries. *ūtrene*; E.: s. *ūt*, ry-n-e; L.: Hall/Meritt 391a
- ūt-scéo-t-an**, ae., st. V. (2): nhd. angrenzen, anstoßen; Hw.: vgl. ahd. *ūzskiozan*\*, afries. *ūtskiāta*; E.: s. *ūt*, scéo-t-an; L.: Hall/Meritt 391a
- ūt-scy-t-ling**, ae., st. M. (a): nhd. Fremder; E.: s. *ūt*, \*scy-t-ling; L.: Hh 286
- ūt-sēnd-an**, ae., sw. V. (1): nhd. ausschicken; ÜG.: lat. *emittere* Gl; E.: s. *ūt*, sēnd-an
- ūt-sih-t**, *ūt-sih-t-e*, ae., st. F. (i): nhd. Durchfall, Ruhr; E.: s. *ūt*, \*sih-t (1); L.: Hh 293
- ūt-sih-t-e**, ae., st. F. (i): Vw.: s. *ūt-sih-t*
- ūt-sīþ**, ae., st. M. (a): nhd. In-die-Irre-Geführt-Werden; ÜG.: lat. *abductio?*, excessus; I.: Lüt. lat. *excessus*; E.: s. *ūt*, sīþ (1); L.: Gneuss Lb Nr. 108
- ūt-wear-d**, ae., Adj.: nhd. außerhalb von, wegwärts gerichtet; ÜG.: lat. extra; Hw.: vgl. afries. *ūtward*, ahd. *ūzwert*\*; E.: s. *ūt*, -wear-d (3); L.: Hall/Meritt 391a
- ūt-wear-d-es**, ae., Adv.: nhd. auswärts; Hw.: vgl. afries. *ūtwardis*; E.: s. *ūt-wear-d*; L.: Hall/Meritt 391a
- ūt-weor-p-an**, ae., st. V. (3b): nhd. vorwärtswerfen, vorwerfen; ÜG.: lat. *proicere*; E.: s. *ūt*, weor-p-an
- ūþ-**, ae., Präf.: Vw.: s. -gē-ng-e, -mā-t-e, -wi-t-a, -wi-t-eg-ung, -wi-t-ian; E.: s. germ. \*and, \*anda, Adv., Präp., entgegen, gegenüber, weg; idg. \*anta, \*h<sub>2</sub>ánta, Adv., gegenüber, hin, Pokorny 49; oder zu germ. \*und, Präp., bis; vgl. idg. \*anta, \*h<sub>2</sub>ánta, Adv., gegenüber, hin, Pokorny 49; idg. \*ants, Sb., Vorderseite, Stirn, Pokorny 48; L.: Hh 377, Hall/Meritt 391a, Lehnert 221b
- \*u-þer**, ae., Pron.: Vw.: s. hwæ-þer (1)
- ūþ-gē-ng-e**, ae., Adj.: nhd. flüchtig, verschwindend; E.: s. *ūþ-*, gē-ng-e (3); L.: Hh 127
- ūþ-mā-t-e**, ae., Adj.: nhd. maßlos; E.: s. *ūþ-*, mā-t-e; L.: Hh 377
- ūþ-wi-t-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Weiser (M.) (1), Gelehrter, Philosoph; ÜG.: lat. *philosophus* Gl, *scriba* Gl, *senex* (M.) Gl; E.: s. *ūþ-*, wi-t-a; L.: Hh 377, Hall/Meritt 391a, Lehnert 222a, Obst/Schleburg 328a
- ūþ-wi-t-eg-ung**, ae., st. F. (ō): nhd. Philosophie; E.: s. *ūþ-*, \*wi-t-eg-ung; L.: Hh 400
- ūþ-wi-t-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. studieren; E.: s. *ūþ-*, wi-t-ian; L.: Hh 400